

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **93 (1975)**

Heft 205

PDF erstellt am: **13.09.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

No 205 - 2411

Bern, Mittwoch 3. September 1975
Berne, mercredi 3 septembre 1975

Erscheint täglich,
ausgenommen an Sonn- und Feiertagen
Paraît tous les jours,
les dimanches et jours de fêtes exceptés

93. Jahrgang
93^e année

Redaktion: Effingerstr. 3, 3011 Bern ☎ (031) 61 22 21 - Preise: Kalenderjahr Fr. 35.-, halbjährlich Fr. 21.-, Ausland Fr. 45.- jährlich - Inserate: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, pro mm 43 Rp., Ausland 49 Rp.
Rédaction: Effingerstr. 3, 3011 Berne ☎ (031) 61 22 21 - Prix: Année civile 35 fr., un semestre 21 fr., étranger 45 fr. par an - Insertions: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, le mm 43 cts, étranger 49 cts

No 205 - 3. 9. 1975

Inhalt - Sommaire - Sommario

Amthlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister. - Registre du commerce. - Registro di commercio.
Konkurse und Nachlassverträge. - Faillites et concordats. - Fallimenti e concordati.
Fabrik- und Handelsmarken. - Marques de fabrique et de commerce. - Marchi di fabbrica e di commercio 277 737 - 277 779.

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Telefonverkehr von den Netzgruppen Biel (032) und Zug (042) mit grenznahen Gebieten von Frankreich und der Bundesrepublik Deutschland. - Correspondance téléphonique des groupes de réseaux de Bière (032) et de Zoug (042) avec les régions frontalière de France et de la République fédérale d'Allemagne.
Schweizer Möbelfachmesse 1975. - Foire Suisse du Meuble 1975.
Postüberweisungsdienst mit dem Ausland. - Service international des virements postaux.
Postcheckverkehr, Beiritte. - Chèques postaux, adhésions.

Amthlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Konkurse - Faillites - Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Samstag veröffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Dienstag 17 Uhr bzw. Donnerstag 17 Uhr, beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Effingerstr. 3, 3011 Bern, eintreffen.
Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et samedi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, Effingerstr. 3, 3011 Berne, le mardi et le jeudi jusqu'à 17 heures au plus tard.

Konkurrenzeröffnungen

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123)
Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der Pfandgläubiger, auf (SchKG 209).
Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gleichzeitig sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.
Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gültigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch gültig wirksam sind.
Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Strafen im Unterlassungsfall. Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Strafen im Unterlassungsfall; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.
Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners verwertend worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.
Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Dichiarazioni di fallimento

(LEF 231, 232; Ord. del Trib. fed. del 23 aprile 1920, art. 29 e 123)
I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso sono diffidati ad insinuare all'Ufficio dei fallimenti, entro il termine fissato per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese, insieme coi mezzi di prova (riconoscimenti di debito, estratti di libri, ecc.) in originale o in copia autentica. Colla dichiarazione di fallimento cessano di decorrere, di fronte al fallito g'interessi di tutti crediti non garantiti da pegno (LEF 209).
I titolari di crediti garantiti da pegno immobiliare devono insinuare i loro crediti indicando separatamente il capitale, g'interessi e le spese e dichiarare, inoltre, se il capitale è scaduto o già dedotto per il pagamento, per quale importo e a quale data.
I titolari di servitù, sorte sotto l'impero dell'antico diritto e non ancora iscritte a registro, sono diffidati ad insinuare all'ufficio le loro pretese entro 20 giorni insieme cogli eventuali mezzi di prova in originale od in copia autentica. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede del fondo gravato, a meno che si tratti di diritti che anche secondo il nuovo codice civile hanno carattere di diritto reale senza iscrizione.
I debitori del fallito sono tenuti ad annunciarsi entro il termine fissato per le insinuazioni sotto comminatoria di pena.
Coloro che, come creditori pignorati o a qualunque altro titolo, detengono dei beni spettanti al fallito sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, di metterli a disposizione dell'ufficio entro il termine fissato per le insinuazioni, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge e la minaccia, che in caso di omissione non scusabile, i loro diritti di preferenza saranno estinti.
I creditori pignorati e tutti coloro che sono in possesso di titoli di pegno immobiliare sugli stabili del fallito, sono tenuti a consegnarli all'ufficio entro lo stesso termine.
Codibitori, fidejussori ed altri garanti del fallito hanno il diritto di partecipare alle adunanze dei creditori.

Kt. Zürich

(2604)

Gemeinschuldner: KMS Presspack AG, mit Sitz in Dietikon, Badenerstrasse 27.
Datum der Konkurseröffnung: 29. Juli 1975.
Erste Gläubigerversammlung: Freitag, 12. September 1975, 14.00 Uhr, im Restaurant «Treff», Kirchstrasse 5, 8953 Dietikon.
Eingabefrist: bis 3. Oktober 1975.
8953 Dietikon, den 29. August 1975 Konkursamt Dietikon

Ct. Ticino

(2586)

Fallita: Ditta Promozioni Vendite SA, Lugano, promozione di vendita e assistenza tecnica, con succursale a Losanna, chemin de la Lisière 6.
Data dell'apertura del fallimento: 1° luglio 1975, decreto della pretura di Lugano-Distretto, Lugano.
Prima assemblea dei creditori: 11 settembre 1975 alle ore 15.00, presso la Sala superiore delle conferenze del Caffè dei Commercialisti, Piazza Dante 1, Lugano.
Termine per l'insinuazione dei crediti: 3 ottobre 1975.
6900 Lugano, il 27 agosto 1975 Ufficio dei fallimenti del 1° circondario di Lugano

Kt. Zürich

(2619)

Gemeinschuldnerin: Kommanditgesellschaft Witsch & Co., mit Sitz in Kreuzlingen TG, vorher in Pfäffikon ZH (Konkursort: Pfäffikon ZH, Art. 53 SchKG).
Datum der Konkurseröffnung: 5. August 1975.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: bis 25. September 1975.
Verwertung der beweglichen Sachen: Die Konkursverwaltung beantragt den Gläubigern die sofortige Verwertung aller beweglichen Aktiven. Wenn bis zum 25. September 1975 nicht die Mehrheit der bekannten Gläubiger beim Konkursamt Pfäffikon ZH schriftlich Einspruch erhebt, gilt dieser Antrag als genehmigt. Kaufofferten von Gläubigern sind innert der genannten Frist schriftlich dem Konkursamt Pfäffikon ZH einzureichen.
8330 Pfäffikon ZH, den 1. September 1975 Konkursamt Pfäffikon ZH

Ct. Ticino

(2588)

Fallita: Ditta Tris SA, autonoleggio, immobiliari, costruzioni SA, Muzano.
Data di apertura del fallimento: 21 luglio 1975, decreto della pretura di Lugano-Distretto.
Procedura sommaria: Con decreto 27 agosto 1975 la stessa pretura ha autorizzato la liquidazione del fallimento con la procedura sommaria.
Termine per l'insinuazione dei crediti: 23 settembre 1975.
6900 Lugano, il 28 agosto 1975 Ufficio esecuzione e fallimenti del 11° circondario di Lugano

Kt. Schwyz

(2602)

Gemeinschuldner:
Schönbächler-Dugloesch Emil, Zürcherstrasse 34, 8840 Einsiedeln,
Sigler-Lienhard Jos., Lugatenstrasse 18 (früher Hotel Waage), Einsiedeln,
Schönbächler-Mittersteiner Alice, Zürcherstrasse 34, Einsiedeln.
Datum der Konkurseröffnung: am 2. Juli und 25. Juli 1975.
Summarisches Verfahren (Art. 231 SchKG).
Eingabefrist: 24. September 1975.
Eingaben: an Franz Stössel, Betreibungsamt, 8834 Schinddelgeli.
Sofortige Verwertung von Aktiven: Die Konkursverwaltung beantragt den Gläubigern die sofortige Verwertung aller beweglichen Aktiven (Mobilien usw.).
Wenn bis zum 24. September 1975 nicht die Mehrheit der bekannten Gläubiger beim Konkursamt Einsiedeln schriftlich Einspruch erhebt, gilt dieser Antrag als genehmigt. Kaufofferten von Gläubigern sind innert der genannten Frist schriftlich der unterzeichneten Amtsstelle einzureichen.
8840 Einsiedeln, den 29. August 1975 Konkursamt Einsiedeln i. A. F. Stössel

Einstellung des Konkursverfahrens

(SchKG 230)

Suspension de la liquidation

(LP 230)

Kt. Zürich

(2605)

Ueber die Altior Holding AG, Bahnhofstrasse 61, 8001 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 30. Juli 1975 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 27. August 1975 mangels Aktiven wieder eingestellt worden. Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 13. September 1975 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Uebernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 1000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
8001 Zürich, den 29. August 1975 Konkursamt Zürich (Altstadt) U. Regli, Notar-Stellvertreter

Kt. Basel-Stadt

(2603)

Vorläufige Konkursanzeige
Ueber die Firma Beling AG, Beteiligung an andern Unternehmungen im In- und Ausland sowie Erwerb, Verwertung und Verkauf von Lizenzen, Patenten usw., Bosenhalldweg 28, in Riehen, wurde am 14. August 1975 der Konkurs eröffnet.
Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
4001 Basel, den 3. September 1975 Konkursamt Basel-Stadt

Ct. de Genève

(2620)

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la liquidation ci-dessous mentionnée.
Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance des frais nécessaires, elle sera clôturée.
Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, al. 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Faillie: Swimpex SA, warrantage, importation et exportation de produits de toute nature, manufacturés ou non, courtage, achat et vente de tous biens mobiliers ou non, représentation d'entreprises industrielles, commerciales, de services ou autres, ayant son siège 14, rue de l'Ancien Port à Genève.
Date de l'ouverture de la faillite: 8 juillet 1975.
Date de suspension de la liquidation: 1^{er} septembre 1975.
Délai pour l'avance des frais: 15 septembre 1975.
Montant de l'avance: fr. 2000.-.

Kt. Baselland

(2587)

Gemeinschuldner: Meyer-Büchi Alphonse, Innenarchitekt, wohnhaft in Reinach, Hauptstrasse 1.
Datum der Konkurseröffnung: 11. August 1975 (Art. 171 SchKG)
Summarisches Verfahren, sofern nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen von heute an, die Durchführung des ordentlichen Verfahrens verlangen und hierfür Fr. 1000.- Kostenvorschuss leistet.
Eingabefrist: bis und mit 22. September 1975.
4144 Arlesheim, den 1. September 1975 Konkursamt Arlesheim

1211 Genève, le 3 septembre 1975

Office des faillites
Le préposé: P. Mermoud

Ct. de Genève

(2621)

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la liquidation ci-dessous mentionnée.
Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance des frais nécessaires, elle sera clôturée.
Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, al. 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Failli: Besia Bruno, 20 septembre 1941, VS, exploitant une entreprise d'installations sanitaires avec service de dépannages sis 7, rue de Lancy à Carouge, Genève, od domicilié.
Date de l'ouverture de la faillite: 29 juillet 1975.
Date de suspension de la liquidation: 1^{er} septembre 1975.
Délai pour l'avance des frais: 15 septembre 1975.
Montant de l'avance: fr. 1500.-.
1211 Genève, le 3 septembre 1975 Office des faillites
Le préposé: P. Mermoud

Kt. St. Gallen

(2589)

Gemeinschuldner: Eppisser Robert, 1949, Schreiner, Seestrasse 7, 7310 Bad Ragaz.
Konkurrenzeröffnung: 22. Juli 1975, 10.30 Uhr.
Ordentliches Verfahren gemäss Art. 232 SchKG.
Erste Gläubigerversammlung: Montag, 22. September 1975, 17.00 Uhr, auf dem Konkursamt Sargans, in Mels, Kirchstrasse 31.
Eingabefrist für Forderungen: bis 10. Oktober 1975 (Wert 22. Juli 1975).
8887 Mels, den 28. August 1975 Konkursamt Sargans

Kollokationsplan - Etat de collocation

(SchKG 249-251) - (LP 249-251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Zürich (2590)

Neuauflegung des Kollokationsplanes

Im Konkurs über die Firma

Holthausen AG, mit Sitz in Zürich 6, Obstgartenstrasse 36, Handel mit und Vertrieb von Lebensmitteln, insbesondere landwirtschaftlichen Produkten wie Eiern und Geflügel,

liegt der Kollokationsplan infolge Zulassung einer nachträglich angemeldeten Forderung 5. Klasse den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Unterstrass-Zürich zur Einsicht auf.

Ein Gläubiger, welcher diesen Nachtrag zum Kollokationsplan anfechten will, hat innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 3. September 1975 Klage beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anzuhängen, durch Klageschrift im Doppel.

8042 Zürich, den 27. August 1975 Konkursamt Unterstrass-Zürich
Schaffhauserstr. 2, 8042 Zürich
Tel. 01/28 94 26

Kt. Zürich (2593)

Im Konkurs über die Binz-Garage AG, Haldenstrasse 19, Zürich 3, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern bei uns zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert zehn Tagen seit Bekanntmachung der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 3. September 1975 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anzuhängen. Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert der gleichen Frist sind bei uns schriftlich einzureichen: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8036 Zürich, den 28. August 1975 Konkursamt Wiedikon-Zürich
H. Mäusli, Notar-Stellvert.

Kt. Bern (2594)

Kollokationsplan und Inventar

Gemeinschuldner: Fa. Bernhard R. + Co., Treuhand, Waisenhausplatz 14, Bern, nun: Natershusstrasse, 3176 Neuenegg.

Anfechtungsfrist: 12. September 1975.

3000 Bern, den 28. August 1975 Konkursamt Bern

Kt. Basel-Stadt (2608)

Nachtrag zum Kollokationsplan

Gemeinschuldnerin: Steiner & Roth, Steirotech, Kollektivgesellschaft, Holderstrasse 17, in Basel.

Anfechtungsfrist: Innert 10 Tagen.

4001 Basel, den 3. September 1975 Konkursamt Basel-Stadt

Kt. Basel-Stadt (2609)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über Gösler-Campiglotto Max, Koch, Sperrstrasse 5, Inhaber der am 13. November 1974 erloschenen Einzelfirma «Max Gösler», Restaurant, Höltestrasse 61, in Basel, liegen der Kollokationsplan sowie das Inventar mit der Ausschreibung der Kompetenzgegenstände den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Zivilgericht, Beschwerden gegen Inventar und Kompetenzausscheidung bei der Aufsichtsbehörde über das Konkursamt anhängig zu machen, beides innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an, widrigenfalls der Kollokationsplan und die Kompetenzausscheidung als anerkannt betrachtet würden.

4001 Basel, den 3. September 1975 Konkursamt Basel-Stadt

Kt. Baselland (2606)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über die Firma Inter-Confort AG, Muttenz, liegen der Kollokationsplan und das Inventar mit den Drittsprachen auf der unterzeichneten Amtsstelle ab 8. September 1975 zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Bezirksgericht Arlesheim, 4144 Arlesheim, und Beschwerden über das Inventar bei der kantonalen Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs, 4410 Liestal, einzureichen, beides innert zehn Tagen von der Auflage an gerechnet.

4144 Arlesheim, den 3. September 1975 Konkursamt Arlesheim

Kt. Baselland (2607)

Im Konkurs über die ausgeschlagene Verlassenschaft von Vogt Fritz, geb. 1924, gew. Architekt, Wilmattstrasse 29, Werkstatt: Oberwilstrasse 8, Therwil, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet würde.

4102 Binningen, den 3. September 1975 Konkursamt Binningen

Kt. Appenzell A.-Rh. (2591)

Kollokationsplan und Inventar

Gemeinschuldner: Walser Willi, Post-Discount, 9428 Walzenhausen.

Auflagefrist und Ort: 10. bis 19. September 1975 beim Konkursamt Vorderland, zur Steinegg, 9410 Heiden und beim Betreibungsamt in 9428 Walzenhausen.

Ueber Reklamematerial, das den betreffenden Lieferfirmen gehört und nicht innert der Einspruchsfrist abgeholt wird, wird vom Konkursamt aus verfügt.

9410 Heiden, den 26. August 1975 Das Konkursamt

Ct. de Vaud (2592)

Failli: Ayer Jean-Noël, électricien, av. d'Ouchy 23, 1006 Lausanne.

L'état de collocation est déposé à l'office.

Délai pour interter action en opposition: 13 septembre 1975, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

L'inventaire est aussi déposé (art. 32 OOF).

1000 Lausanne, le 3 septembre 1975 Office des faillites de Lausanne
M. Tavel, préposé**Schluss des Konkursverfahrens - Clôture de la faillite**

(SchKG 268) - (LP 268)

Kt. Zürich (2610)

Das Konkursverfahren über die Firma Stahel Otto Metallbau Aktiengesellschaft, Fabrikation von Metallwaren usw., Badenerstrasse 621, 8048 Zürich, ist vom Konkursrichter am Bezirksgericht Zürich mit Verfügung vom 28. August 1975 als geschlossen erklärt worden.

8048 Zürich, den 29. August 1975 Konkursamt Altstetten-Zürich:
Peyer, Notar

Kt. Zürich (2596)

Der Konkursrichter des Bezirksgerichtes Zürich hat mit Verfügung vom 22. August 1975 die konkursamtliche Liquidation über den

Nachlass von Bansi Theodor, geb. 27. Juni 1891, von Ardez GR, gestorben am 19. Januar 1975, wohnhaft gewesen Stampfenbachstrasse 105, 8006 Zürich, gewesener Inhaber der nicht im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «Drogapharm», Militärstrasse 24, 8004 Zürich, als geschlossen erklärt.

8042 Zürich, den 27. August 1975 Konkursamt Unterstrass-Zürich
Schaffhauserstr. 2, 8006 Zürich
Tel. 01 28 94 26

Ct. de Berne (2595)

La liquidation de la faillite de Corbat Marcel, 1918, entreprise de constructions, Vendincourt, a été clôturée par ordonnance du juge, rendue le 26 août 1975.

2900 Porrentruy, le 29 août 1975 Office des faillites de Porrentruy
Le substitut: G. Frairier**Konkurssteigerungen**

(SchKG 257-259)

Kt. Appenzell A.-Rh. (2597)

Konkursamtliche Liegenschaftsteigerung

Gemeinschuldner: Walser Willi, Post-Discount, 9428 Walzenhausen.

Steigerungsobjekt: Parzelle Nr. 64, Grundbuch Walzenhausen, Plan 21, Wohnhaus mit Anbau und Terrasse, 5,22 a Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten. Grenzen laut Grundbuchplan.

Steigerungstag und Ort: Samstag, den 11. Oktober 1975, 10 Uhr, im Restaurant Kreuz, 9428 Walzenhausen.

Auflage des Lastenverzeichnisses und der Steigerungsbedingungen: Vom 10. bis 20. September 1975 auf dem Betreibungsamt Walzenhausen und beim Konkursamt Vorderland in Heiden.

Konkursamtliche Schätzung: Fr. 257 000.-
Barzahlung vor dem Zuschlag: Fr. 15 000.-

Besichtigung: Nach Vereinbarung mit dem Konkursamt, Tel. 071/91 3445.

9410 Heiden, den 15. August 1975 Konkursamt Vorderland

Liegenschaftsverwertungen**im Pfändungs- und Pfandverwertungsverfahren**

(SchKG 138, 142; VZG vom 23. April 1920, Art. 29)

Es ergeht hiermit an die Pfändgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück insbesondere auch für Zinsen und Kosten anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen.

Innert der gleichen Frist sind auch alle Dienstbarkeiten anzumelden, welche vor 1912 unter dem früheren kantonalen Recht begründet und noch nicht in den öffentlichen Bücher eingetragen worden sind. Soweit sie nicht angemeldet werden, können sie einem gutgläubigen Erwerber des Grundstückes gegenüber nicht geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches auch ohne Eintragung im Grundbuch dänglich wirksam sind.

Kt. Zürich (2622)

Widerruf einer Steigerung

Die auf den 16. Oktober 1975 in 8133 Esslingen angesetzte Steigerung in der Grundpfandbetreibung gegen Künzi Philipp, Winterthur, findet infolge Rückzugs des Verwertungsbegehrens nicht statt.

8133 Esslingen, den 29. August 1975 Betreibungsamt Egg:
G. Loemann**Nachlassverträge - Concordats - Concordati****Verlängerung der Nachlass-Stundung**

(SchKG 295, Abs. 4)

Kt. Zürich (2613)

Verschiebung der Gläubigerversammlung

Schuldner: Plüss Ernst, Architekt, Tüchestrass 39, 8037 Zürich.

Die im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 157 am 9. Juli 1975 publizierte Gläubigerversammlung, die am 18. September 1975 hätte stattfinden sollen, wird auf unbestimmte Zeit verschoben.

8001 Zürich, den 28. August 1975 Der Sachwalter:
Dr. Hans Meyer, Rechtsanwalt
Bahnhofstrasse 94, 8001 Zürich

Kt. St. Gallen (2612)

Das Bezirksgericht St. Gallen, II. Abteilung, als Nachlassbehörde, hat die der Achlsen Immobilien AG (vormals Grüneg Immobilien und Finanz AG), Achlsenstrasse 6, 9016 St. Gallen, bewilligte, Stundung mit Beschluss vom 25. August 1975 um 2 Monate, d. h. bis 3. Oktober 1975 verlängert.

Die Gläubigerversammlung findet statt: Montag, den 15. September 1975, 9.30 Uhr, im Kongresshaus Schützengarten, St. Jakob-Strasse 35, 9000 St. Gallen.

Die Akten können während 10 Tagen vor der Gläubigerversammlung, d. h. ab 5. September 1975, beim Sachwalter eingesehen werden.

9000 St. Gallen, den 29. August 1975 Der Sachwalter:
Schweizerische Revisionsgesellschaft
Rosenbergstrasse 16, 9000 St. Gallen

Kt. St. Gallen (2614)

Schuldner: Schoch Werner, Architekt, Thalerstrasse 60, 9424 Rheineck.

Verlängert bis: 30. Oktober 1975.

Am 27. August 1975 hat das Bezirksgericht Unterrheintal auf Antrag des Sachwalters die obgenannte Verlängerung gewährt.

9450 Altstätten, den 28. August 1975 Der Sachwalter: Hans Eisenhu

Kt. Wallis (2623)

Die mit Verfügung des Instruktionsgerichtes Leuk vom 8. April 1975 der Kollektivgesellschaft Künen & Grözinger in Sagesch gewährte Nachlassstundung wird bis zum 8. Oktober 1975 verlängert (Art. 295 SchKG) Als Sachwalter amtet Herr Paul Favre, Rechtsanwalt, 3960 Siders.

3953 Leuk, den 1. September 1975 Der Instruktionsrichter:
Dr. Armand Zenhäusern**Rivocazione della moratoria**

(LEF 298, 309)

Ct. Ticino (2616)

Il sottoscritto commissario del concordato del Magificio Rebi SA, di Mendrisio, comunica che con decreto del 27 agosto 1975 il pretore di Mendrisio Nord ha revocato la moratoria a scopo di concordato concessa il 13 giugno 1975.

La convocazione dei creditori indetta per il 8 settembre 1975 è annullata.

6830 Chiasso, il 29 agosto 1975 Il commissario del concordato:
D^r Geo Camponovo**Verhandlung über die Bestätigung****des Nachlassvertrages****Délibération sur l'homologation de concordat**

(SchKG 304, 317) - (LP 304, 317)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Ct. de Berne (2611)

Débiteur: Andrey Paul et Cie SA, 1, rue du Lac, 2520 La Neuveville.

Jour, heure et lieu: lundi 15 septembre 1975, à 15.00 h., en la salle des audiences du Tribunal, Hôtel de la Préfecture de La Neuveville.

Les opposants peuvent se présenter à ladite audience pour y faire valoir leurs éventuels moyens d'opposition.

2520 La Neuveville, le 29 août 1975 Le président du Tribunal:
Marcel Houllmann

Kt. Solothurn (2624)

Den Gläubigern der Nachlass-Schuldnerin, Firma Roamer Watch Co. AG, Solothurn, wird hiermit zur Kenntnis gebracht, dass die Verhandlung über den von der Schuldnerin vorgelegten Nachlassvertrag am 22. September 1975, 10.00 Uhr, vor Amtsgericht von Solothurn-Leborn in Solothurn, Amthaus 1, Parterre rechts, Zimmer Nr. 12, stattfindet.

4500 Solothurn, den 29. August 1975 Der Amtsgerichtsschreiber
von Solothurn-Leborn:
R. Wirth

Ct. de Vaud (2617)

Le lundi 6 octobre 1975, à 15 h., en salle du Tribunal du district de Vevey, rue du Simplon 38, à Vevey, il sera statué sur la demande d'homologation de concordat par abandon d'actifs présenté par la société anonyme Simeca SA, rue des Bosquets, à Vevey, à ses créanciers.

Quiconque entend s'opposer à l'homologation sollicitée doit se manifester verbalement à l'audience précitée ou, par écrit, avant celle-ci au greffe du Tribunal du district de et à 1800 Vevey 1.

1800 Vevey, le 26 août 1975 Le président du Tribunal de Vevey:
J. Reymond

Omologazione del concordato

(LEF 306, 308, 317)

Ct. Ticino (2598)

La pretura di Lugano-Distretto rende noto che, con decreto 8 agosto 1975, cresciuto in giudicato, ha omologato il concordato proposto ai propri creditori dalla ditta Brugo SA, Noranco.

Quale liquidatore è designato il commissario del concordato il signor Germano Alberti, contabile federale c/o Fidinam SA, Lugano.

6900 Lugano, il 27 agosto 1975 Per la pretura Lugano-Distretto
il segretario ass.: Giuseppe Riva

Bestätigung des Nachlassvertrages mit Vermögensabtretung

(SchKG 316d)

Kt. Zürich (2599)

Das Bezirksgericht Uster hat mit Beschluss vom 8. August 1975 den von der Benz AG, Fabrik elektrischer Maschinen und Apparate, 8600 Dübendorf, vertreten durch Rechtsanwalt Dr. Paul Lanz, Freie Strasse 81, 4001 Basel, ihren Gläubigern vorgeschlagenen Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung bestätigt und auch für die nicht zustimmenden Gläubiger als verbindlich erklärt.

Als Liquidationsorgane wurden bestellt:
Liquidator: Rechtsanwalt Dr. Erik Birgelen, Löwenstrasse 3, 8001 Zürich.

Gläubigerausschuss: Ernst Lüchinger, Nelkenstrasse 1, 9500 Wil (Präsident); Dr. Bruno Hubatka, Obere Bahnhofstrasse 23, 9500 Wil; Hansjörg Walt, am Chilerai 21, 8602 Wangen.

Der Beschluss ist rechtskräftig. Mit der Veröffentlichung im kantonalen Amtsblatt fallen die Wirkungen der seinerzeit bewilligten Nachlassunterschiedung dahin.

8610 Uster, den 27. August 1975 Bezirksgerichtskanzlei Uster

Kt. Zürich (2615)

Das Bezirksgericht Winterthur hat mit Beschluss vom 4. Juli 1975 den von der Schlup AG seinen Gläubigern vorgeschlagenen Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung bestätigt und auch für die nichtzustimmenden Gläubiger als verbindlich erklärt.

Als Liquidationsorgane wurden bestellt:
a) als Liquidatorin:
Visura Treuhand-Gesellschaft, Talstrasse 80, 8021 Zürich;

b) als Gläubigerausschuss:
Gallus Ebnetter, c/o Fa. Käslin Baumaschinen, 8854 Siebenn, Kurt Rutz, c/o Fa. Streiff AG, St. Gallerstrasse 172, 8404 Winterthur, Robert Ritter, c/o Fa. Frei + Kläui Treuhand AG, Zürcherstrasse 32, 8400 Winterthur.

Der Beschluss ist rechtskräftig. Die dem Nachlassschuldner bewilligte Stundung ist mit dem Erscheinen dieser Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt beendet.

8400 Winterthur, den 29. August 1975 Bezirksgerichtskanzlei Winterthur

Demande de sursis concordataire

(LP 293)

Ct. de Vaud (2600)

Le mercredi 1^{er} octobre 1975, à 14 h. 30, en salle du Tribunal, maison de ville, à Vully, je statueai sur la demande de sursis concordataire présentée par Traber Félicitas, boutique «Select», à Lausanne, domiciliée à Lutry.

Quiconque est en mesure de donner des renseignements sur la requérante doit se manifester verbalement à cette audience ou, par écrit, avant celle-ci à l'adresse du soussigné, case 285, 1800 Vevey 1.

La faillite de la débitrice est ajournée (art. 173 a LP).

1096 Cully, le 28 août 1975 Le président du Tribunal de Lavaux:
J. Reymond

Ct. de Vaud (2618)

Le président du Tribunal du district de Morges statue, à son audience du mardi 23 septembre 1975, à 10 h. 30, à la Maison Saint-Louis, place Saint-Louis 2, 1^{er} étage, à Morges, sur la demande de sursis concordataire présentée par la société Steimer SA, à Bussigny-près-Lausanne.

Les créanciers intéressés peuvent se présenter à cette audience pour y fournir les renseignements qu'ils pourraient posséder sur la situation de la société Steimer SA.

1110 Morges, le 28 août 1975 Le président: Weith

Verschiedenes - Divers - Varia

Kt. Zürich (2601)

Anzeige des Konkursrichters

Für den Schuldner Roesch Rudolf, Baehgaden, 8820 Wädenswil, zur Zeit unbekanntes Aufenthaltsort, in Sachen

Holzplatten AG, Giessen 6, 8820 Wädenswil, Gläubiger, Dr. iur. E. Harms, Zeltweg 50, 8032 Zürich, Gläubiger, August Zehnder, Säntisstrasse 4, 8600 Dübendorf, Gläubiger, Migrol-Genossenschaft Zürich, Badenerstrasse 569, 8048 Zürich, Gläubiger, S. Kising & Cie AG, Badenerstrasse 816, 8048 Zürich, Gläubiger, gegen Roesch Rudolf, Baehgaden, 8820 Wädenswil, Schuldner,

ist gegen sie in den Betreibungen Nrn. 10468, 1311, 8251, 911 und 1073, und gestützt auf die Konkursanordnungen vom 17. März 1975, 24. Juli 1975, 30. April 1975, 18. Juni 1975 und 24. Juli 1975 das Begehren um Konkursöffnung gestellt worden.

Ueber das Begehren entscheidet der Konkursrichter am Donnerstag, 11. September 1975, 9.00 Uhr, im Gerichtsgebäude in 8810 Horgen, 2. Stock, Burghaldenstrasse 3.

Das Erscheinen ist Ihnen freigestellt. Im übrigen wird auf Grund der Akten entschieden.

8810 Horgen, den 29. August 1975 Bezirksgericht Horgen
i. A. des Konkursrichters:
Der Substitut: Dr. R. Frehner

Handelsregister**Registre du commerce - Registro di commercio**

Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Genève.

Zürich - Zurich - Zurigo

26. August 1975.

Econsult Institut für Ökonomie, Ökologie und Raumordnung AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Seefeldstrasse 45, Zürich 8. Statutendatum: 22. 8. 1975. Zweck: Betrieb eines Beratungsinstitutes für die Ausführung gesamtwirtschaftlicher Studien sowie Übernahme von Aufträgen auf den Gebieten der allgemeinen Volks- und Betriebswirtschaft, der Managementberatung, der Umweltplanung und Raumordnung, der Verkehrs- und Transportökonomie im allgemeinen Sinn, spezifischer Evaluationstechniken, der Fernerkundung und aller mit solchen Tätigkeiten verwandter Arbeitsgebiete; ferner die technische und wirtschaftliche Beratung sowie Forschung und dergleichen im In- und Ausland, insbesondere auch in Entwicklungsländern; kann Grundbesitz im In- und Ausland erwerben; ist befugt, Unternehmungen mit gleicher oder ähnlicher Zielsetzung zu gründen, zu übernehmen oder sich an solchen zu beteiligen; ist von Unternehmungen, Produzenten, Lieferanten und Immobiliengesellschaften unabhängig. Grundkapital: Fr. 50.000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: im SHAB oder brieflich. Verwalter: 1 bis 7 Mitglieder, Mitglieder des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift: Hans Ulrich Scherrer, von Schaffhausen, in Uerikon, Präsident; Hans Barbe, von Neuenburg und Zürich, in Zürich, und Johan Hartmann, holländischer Staatsangehöriger, in Meilen.

26. August 1975.

Mack Pharma AG, in Zürich 4 (SHAB Nr. 147 vom 27. 6. 1975, S. 1779). Handel mit und Verkaufshilfe und Forschung betreffend Produktion der Firma Heinrich Mack Nachf. Chem.-Pharmazeutische Fabrik, Illertissen/Bayern, Bundesrepublik Deutschland usw. Dr. Guido von Castelberg und Dr. Lucien Paul Ludwig aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Einzelunterschrift: Hans Nater, von Nestal, in Zürich, Präsident, und Dr. Margarita Steiger, von Luzern, in Zürich. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Peter Zbinden, von und in Basel. Neue Adresse: Limmatquai 4, in Zürich 1.

26. August 1975. Finanzierungen usw.

Fidenas AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 244 vom 18. 10. 1974, S. 2781). Durchführung von Finanzierungsgeschäften aller Art usw. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Jakob Leimbacher, von Winterthur, in Rolle. Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Jost Brändle, von Mosnang, in Zürich. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Margaret Magos, britische Staatsangehörige, in Zürich.

26. August 1975. Haushaltsapparate usw.

Hewa AG, in Zürich 3 (SHAB Nr. 150 vom 1. 7. 1975, S. 1812). Fabrikation von und Handel mit Haushalt- und verwandten Apparaten usw. Margarete Wicky-Spesser ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Werner Hausher, von Zürich, in Herrliberg.

26. August 1975. Kinematografische Filme.

M.G.M. A.-G. in Liquidation, in Zürich 8 (SHAB Nr. 87 vom 16. 4. 1975, S. 995). Import, Herstellung, Verkauf und Ausbeutung kinematografischer Filme, im besonderen von Metro-Goldwyn-Mayer-Filmen usw. Das Vermögen ist nach Angabe des Liquidators liquidiert. Die Löschung der Firma kann mangels Zustimmung der Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich noch nicht erfolgen.

26. August 1975.

Aktiengesellschaft Frau Brozicevic & Cie, Motorwagenfabrik, Wetzikon, in Wetzikon (SHAB Nr. 140 vom 19. 6. 1973, S. 1755). Neues Mitglied des Verwaltungsrates: Hans Biez; er bleibt Direktor und führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien.

26. August 1975. Abfälle usw.

Hugo Rieder, in Zürich (SHAB Nr. 134 vom 12. 6. 1958, S. 1602). Handel mit Abfällen und Karton. Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers und Übergangs des Geschäftes mit Aktiven und Passiven auf die neue Einzelfirma «Hugo Rieder, Inhaberin Nelly Rieder-Holliger», in Zürich, erloschen.

26. August 1975. Abfälle, Karton.

Hugo Rieder, Inhaberin Nelly Rieder-Holliger, in Zürich, Bullingerstrasse 41, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Nelly Gina Rieder-Holliger, von Zürich, in Zürich 10. Hat Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Hugo Rieder», in Zürich, übernommen. Handel mit Abfällen und Karton.

26. August 1975. Modeschmuck, Haarschmuck usw.

Madeleine S.A., in Zürich 11 (SHAB Nr. 13 vom 17. 1. 1975, S. 126). Fabrikation von und Handel (Import und Export) mit Modeschmuck, Haarschmuck usw. Mit Beschluss der Generalversammlung vom 7. 3. 1975 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Das Vermögen ist nach Angabe der Beteiligten liquidiert. Die Löschung kann mangels Zustimmung der Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich noch nicht erfolgen.

26. August 1975. Radio usw.

M. Gujer A.G. Zürich-Oerlikon, in Zürich 11 (SHAB Nr. 215 vom 15. 9. 1971, S. 2260). Handel mit Radio- und TV-Apparaten usw. Mit Beschluss der Generalversammlung vom 19. 6. 1975 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Das Vermögen ist nach Angabe der Beteiligten liquidiert. Die Löschung der Firma kann mangels Zustimmung der Eidgenössischen Steuerverwaltung noch nicht erfolgen.

26. August 1975. Kinderkonfektion, Damenmode.

Creabelle Rotring AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 232 vom 4. 10. 1974, S. 2665). Fabrikation und Vertrieb von und Handel mit Kinderkonfektion und Damenmode usw. Mit Beschluss der Generalversammlung vom 24. 4. 1975 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Das Vermögen ist nach Angabe der Beteiligten liquidiert. Die Löschung der Firma kann mangels Zustimmung der Eidgenössischen Steuerverwaltung und der Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich noch nicht erfolgen.

26. August 1975.

Co-Press Publishing AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 240 vom 12. 10. 1972, S. 2650). Betrieb eines Verlages von Büchern, Zeitschriften usw. Neue Adresse: Seefeldstrasse 45, Zürich 8.

26. August 1975.

Pim & Hardy Wirtschaftsprüfungsgesellschaft mbH, in Zürich 8 (SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1974, S. 37). Neue Adresse: Seefeldstrasse 45, Zürich 8.

26. August 1975. Beratungen auf dem grafischen Gebiet.
Michael Peters & Partner GmbH, in Zürich 8 (SHAB Nr. 125 vom 31. 5. 1974, S. 1500). Ausführung und Beratung auf dem grafischen Gebiet usw. Neue Adresse: Seefeldstrasse 45, Zürich 8.

26. August 1975.

Globag Bau- und Verwaltungen AG, in Oetwil am See (SHAB Nr. 187 vom 13. 8. 1973, S. 2257). Erstellung und Verwertung von Bauten usw. Hans Zimmermann ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Kurt Walder ist nicht mehr Präsident des VR, sondern nun einziges Mitglied desselben; er führt weiter Einzelunterschrift.

26. August 1975. Elektronische Geräte.

Conzept AG, in Gossau (SHAB Nr. 170 vom 24. 7. 1975, S. 2039). Handel mit und Reparaturen von elektronischen Geräten usw. André Viloz ist nicht mehr Präsident des VR (Verwaltungsrates), bleibt jedoch Mitglied desselben und führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Erich Senn, Mitglied des VR, ist nun Präsident desselben; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Orlando Bichsel, von Hasle bei Burgdorf, in Birmensdorf.

26. August 1975.

Schuhhaus Elite, Willy Hlavicka-Ulrich, in Zürich (SHAB Nr. 297 vom 21. 12. 1953, S. 3095). Handel in detail mit Schuhen. Der Firmainhaber führt nicht mehr den Allianznamen Ulrich, sondern nun den Allianznamen abt. Neuer Wortlaut der Firma: Schuhhaus Elite, Willy Hlavicka-Abt.

26. August 1975. Lebensmittel.

Ulrich Dubs, in Mettmenstetten, Leigruppenstrasse 1, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Ulrich Dubs, von und in Mettmenstetten. Beatrix Dubs, von und in Mettmenstetten, ist Einzelunterschrift erteilt. Import von und Handel mit Lebensmitteln.

26. August 1975.

Siedlungs-Baugenossenschaft Langnau-Zürich, in Langnau am Albis (SHAB Nr. 35 vom 12. 2. 1974, S. 410). Fritz Baumberger ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Urs Kessler ist nicht mehr Aktuar der Verwaltung, sondern nun Präsident derselben. Neues Mitglied und Aktuar der Verwaltung ist Ernst Holz, von Oberrieden, in Langnau am Albis. Der Präsident führt mit dem Kassier und mit dem Aktuar Kollektivunterschrift.

26. August 1975. Immobilien.

Latifondo A.-G., in Zürich 1 (SHAB Nr. 12 vom 17. 1. 1942, S. 127). Kauf, Verkauf und Verwertung von Liegenschaften usw. Neue Mitglieder des Verwaltungsrates: Caspar Riegg, von Zürich, in Neerach, Delegierter mit Einzelunterschrift, und Paul Hugentobler, von Zürich und Oberuzwil, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

26. August 1975.

Heinrich Matthys Immobilien AG, in Zürich 10 (SHAB Nr. 164 vom 17. 7. 1969, S. 1669). Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften usw. Heinrich Matthys, bisher einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), ist nun Präsident desselben; er führt weiter Einzelunterschrift. Neue Mitglieder des VR: Anna Matthys, mit Einzelunterschrift; Rudolf Matthys, Prof. Dr. Heinrich Matthys, von Zürich, in Ulm, und Felix Matthys, von und in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; die Prokuren der beiden Erstgenannten sind erloschen.

26. August 1975.

Bührer Traktorenfabrik A.G., in Hinwil (SHAB Nr. 276 vom 25. 11. 1974, S. 3145). Unterschrift von Paul Heiz erloschen. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Ernst Hugo Bührer, von und in Stetten SH.

26. August 1975. Lebensmittel usw.

Pickpav AG, in Zürich 11 (SHAB Nr. 58 vom 11. 3. 1975, S. 6560). Verkauf von Lebensmitteln und Bedarfsartikeln aller Art usw. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Dr. Jean Wälchli, von Seeburg, in Brügg bei Biel.

26. August 1975. Druckerzeugnisse usw.

Rowesa AG, in Zürich 5 (SHAB Nr. 200 vom 28. 8. 1969, S. 1979). Führung eines Verlages von Druckerzeugnissen verschiedener Art usw. Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift ist Claude Guggenheim, von Lengnau AG, in Luzern.

26. August 1975. Artikel der Fotografie usw.

Hausmann & Co. A.G. St. Gallen, Zweigniederlassung in Zürich 1 (SHAB Nr. 80 vom 8. 4. 1975, S. 910). Handel mit sämtlichen Artikeln der Fotografie und verwandten Gegenständen usw., mit Hauptsitz in St. Gallen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Gaudenz Scandella, Direktor; seine Prokura ist erloschen. Ferner hat neu Kollektivprokura zu zweien: Tobia Capelli, von Poschivao, in St. Gallen.

26. August 1975. Kosmetikinstüt.

Frau Astrid Minder-Zollinger, in Uster, Seestrasse 1, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin mit Zustimmung ihres Ehemannes gemäss Art. 167 ZGB: Astrid Minder-Zollinger, von Kirehberg BE, in Uster. Betrieb eines Kosmetikinstitutes.

26. August 1975. Möbel usw.

Pavi-AG, in Zollikon (SHAB Nr. 122 vom 28. 5. 1974, S. 1460). Fabrikation von und Handel mit Möbeln jeder Art usw. Statuten am 19. 6. 1975 geändert. Die publikationspflichtigen Tatbestände haben dadurch keine Änderungen erfahren.

Bern - Berne - Berna

Bureau Bern

26. August 1975.

Nevo AG, Immobiliengesellschaft und Generalunternehmung, in Bern (SHAB Nr. 160 vom 12. 7. 1973, S. 1974). Am 12. August 1975 hat der Konkursrichter von Bern über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist dadurch aufgelöst.

26. August 1975. Mechanische Werkstätte usw.

EL Apparate- & Stanzwerkzeugfabrik Ernst Schori AG, in Bern-Bümpliz (SHAB Nr. 264 vom 10. 11. 1960, S. 3206). In der Generalversammlung vom 30. Mai 1975 wurden die Statuten revidiert. Die Firma lautet nun: E. Schori AG. Die Gesellschaft bezweckt: Betrieb einer mechanischen Werkstätte und eines Fabrikationsgeschäftes für elektrische Apparate, Stanzwerkzeuge, Stanzartikel und Kleinmaschinen, Betrieb einer Galvanisierungsanstalt. Sie kann Liegenschaften erwerben, veräußern und verwalten sowie sich an andern Unternehmungen beteiligen. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ernst Schori, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift sowie die Unterschrift von Ernst Schori, junior, ist erloschen. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates ist Fritz Schori, von Bern und Wierzwil, Gemeinde Rapperswil BE (bisher Mitglied und Sekretär); er führt weiterhin Einzelunterschrift. Einzelprokura ist erteilt worden an Leo Krienbühl, von Dagnersellen, in Neuenegg, und Peter Kilchhofer, von Trachselwald und Agriswil, in Muri bei Bern.

26. August 1975. Waren der Textilbranche.

Berner Warenhalle AG, in Bern (SHAB Nr. 286 vom 7. 12. 1970, S. 2778). In der Generalversammlung vom 18. Juni 1975 wurden die Statuten revidiert. Die Firma lautet nun **Beweha AG, Bern**. Die Gesellschaft bezweckt: Handel mit Waren aller Art, vor allem aus der Textilbranche. Sie kann Liegenschaften erwerben und veräußern, und sich an andern Unternehmungen beteiligen.

26. August 1975. Zelte, Sportartikel usw.

Bantam Camping, in Bern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 19. 7. 1973, S. 2037). In der Generalversammlung vom 18. Juni 1975 wurden die Statuten revidiert. Die Gesellschaft bezweckt nun: Fabrikation von Zelten und andern Sport- und Freizeitartikeln, Handel mit solchen und anderen Waren sowie mit Wohnwagen, Mobilheimen, Klappanhängern. Betrieb einer Reparatur- und Servicewerkstatt für diese Artikel, Beteiligung an verwandten Unternehmen. Sie kann Liegenschaften erwerben und veräußern. Weiteres Mitglied des Ver-

26. August 1975. Mineralölprodukte usw.
Jumax Handels AG, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 19. August 1975 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Mineralölprodukten für eigene und fremde Rechnung. Die Gesellschaft kann Grundeigentum erwerben. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief oder Telegramm. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Dr. Karel Zoller, von Zollikon ZH, in Zug, Präsident; Dr. Hans Dietrich Preyer, deutscher Staatsangehöriger, in Hamburg (BRD), Vizepräsident; Peter Alther, von Eggensriet SG, in Hermetschwil-Staffeln AG. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Alpenstrasse 14 (c/o Dr. Antonio Planzer), 6300 Zug.

26. August 1975.
Seventeentex AG, bisher in Zollikon (SHAB Nr. 270 vom 18. 11. 1974, S. 3070). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 20. August 1975 wurden die Statuten teilweise revidiert. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Zug verlegt. Zweck: Fabrikation von solchen Produkten im In- und Ausland. Die Gesellschaft kann Vertretungen oder Agenturen auf dem Gebiete des Handels mit Textilwaren übernehmen und jede Handels- und Finanzoperation tätigen, die dem Gesellschaftszweck dienlich ist. Die Gesellschaft kann sich an in- und ausländischen Gesellschaften auf dem Gebiet der Fabrikation und des Handels mit Textilien beteiligen. Die Gesellschaft kann Forschungs- und Entwicklungsarbeiten auf dem Textilsektor betreiben oder finanzieren oder in anderer geeigneter Form fördern. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Liegenschaften erwerben. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 6. Mai 1965. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 7 Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Fredy Styger, von Stein AG, in Zürich. Domizil: Alpenstrasse 14 (c/o Dr. Antonio Planzer), 6300 Zug.

26. August 1975.
Emudor AG, in Zug, Beteiligung an anderen Unternehmen usw. (SHAB Nr. 277 vom 26. 11. 1973, S. 3141/2). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 19. August 1975 wurde das Aktienkapital von Fr. 250 000 auf Fr. 350 000 erhöht durch Ausgabe von 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 350 000, eingeteilt in 350 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

Freiburg - Fribourg - Friburgo

Bureau de Fribourg

26 août 1975. Produits alimentaires.
Riviana Produits S.A., à Fribourg, produits alimentaires et agricoles, etc. (FOSC du 17. 12. 1974, No 295, p. 3369). L'administratrice Suzanne Hefu a démissionné; ses pouvoirs sont radiés. Raymond Grissler, de Weiach ZH, à Fribourg, a été nommé administrateur et secrétaire avec signature collective à deux.

26 août 1975.
SED, Société pour l'étude et la diffusion de nouvelles techniques de construction S.A., à Fribourg (FOSC du 2. 9. 1969, No 204, p. 2016). Pierre Formigé, Robert Leclerc et Serge Augsburgberger ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Juan-Pedro Schatzegger, de Bissegg/Amlikon TG; à Fällanden ZH, est nommé administrateur unique avec signature individuelle.

26 août 1975.
Sihra International Engineering Sie S.A., à Fribourg, prestations de services en relation avec la création ou le développement d'entreprises industrielles, etc. (FOSC du 7. 5. 1975, No 105, p. 1243). Ont été nommés administrateurs: Nello Celio, de Quinto, à Berne, et Armand Kreis, de France, à Versailleis. La société est engagée par la signature collective à deux du président ou du vice-président avec un administrateur.

Solothurn - Soleure - Soletta

Bureau Olten-Gösgen

25. August 1975.
Aare-Tessin Aktiengesellschaft für Elektrizität (Atel), in Olten (SHAB Nr. 12 vom 16. 1. 1975, S. 115). Dr. h. c. Charles Aeschmann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dr. Erich Haag, von Neuhausen am Rheinfall, in Wettingen, wurde in den Verwaltungsrat gewählt; er führt die Unterschrift nicht. Das bisherige Mitglied des Verwaltungsrates Marc Boss wurde in den Verwaltungsratsausschuss gewählt und führt nun Kollektivunterschrift zu zweien. Albert Ebener, von Kippel und Blatten, in Rheinfelden, wurde zum Vizedirektor ernannt; er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

25. August 1975.
Lehmann Transporte, in Kappel. Inhaber: Walter Lehmann, von St. Gallen, in Kappel SO. Ausführung von Warctransporten. Hochhaus West 6/40.

Bureau Stadt Solothurn

26. August 1975. Elektrische Apparate.
Ghielmetti A.G., in Solothurn, Fabrikation elektrischer Apparate und Handel mit solchen (SHAB Nr. 24 vom 30. 1. 1975, S. 263). Heinrich Winkelhausen ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien als Direktor.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

22. August 1975.
P. K. Halstead Associates, Inc., in Basel, Beratungsdienste usw. (SHAB Nr. 93 vom 23. 4. 1975, S. 1075). Statutenänderung: 18. 8. 1975. Die bei der Gründung beabsichtigte Übernahme ist vollzogen worden. Der für das Mobilar und für die zum Geschäftsbetrieb der Filiale in Bruxelles erforderlichen Vermögenswerte bezahlte Preis beträgt \$ 30 166.

22. August 1975.
Stamm Holding AG, in Basel (SHAB Nr. 51 vom 3. 3. 1975, S. 564). Statutenänderung: 19. 8. 1975. Zerlegung von 300 bisherigen Namenaktien zu Fr. 1000 in 3000 Stimmrechtsnamenaktien zu Fr. 1000. Grundkapital von Fr. 3 000 000, voll liberriert, nun eingeteilt in 2700 Stammnamenaktien zu Fr. 1000 und 300 Stimmrechtsnamenaktien zu Fr. 100.

25. August 1975.
Bleuel Modellbau, in Basel, Modellbau für Architektur und Technik (SHAB Nr. 265 vom 12. 11. 1974, S. 3017). Die Einzelfirma wird nach Schluss des Konkursverfahrens von Amtes wegen gelöst.

25. August 1975.
Schweizerische Ferment-Aktien-Gesellschaft, in Basel, biochemische und chemische Präparate (SHAB Nr. 162 vom 15. 7. 1971, S. 1753). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Fritz Imhof, Präsident und Delegierter, infolge Todes, und Kaj Valdemar Holm-Nielsen. Unterschriften erloschen. Dr. Otto Klemm, bisher Verwaltungsrats-

delegierter und Direktor, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident zu zweien, als Direktor nicht mehr. Unterschrift zu zweien neu: Dr. Paul Stein, Verwaltungsratsmitglied. Direktor mit Unterschrift zu zweien neu: Dr. Heinz Meisenzahl, deutscher Staatsangehöriger, in Basel.

25. August 1975.
AGRETA Aktiengesellschaft für Revisionen von Tankanlagen, in Basel (SHAB Nr. 299 vom 21. 12. 1973, S. 3374). Domizil nun: Güterstrasse 137.

25. August 1975.
Montezuma Enterprises AG, in Basel, Filme usw. (SHAB Nr. 157 vom 9. 7. 1973, S. 1943). Domizil nun: Sternbergstrasse 1 (bei D. Bolla). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Peter Leopold. Unterschrift erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Diego Dany Bolla, von Castro, in Basel.

25. August 1975. Elektrotechnische Installationen.
Ernst Selmoni AG, in Basel, elektrotechnische Installationen usw. (SHAB Nr. 30 vom 6. 2. 1975, S. 329). Prokura Ernst Zellweger erloschen.

25. August 1975.
Express-Kredit AG, in Basel, Kleinkredite usw. (SHAB Nr. 58 vom 11. 3. 1974, S. 655). Unterschrift Rudolf Kilchherr, Direktor, sowie Prokura Rudolf Born erloschen.

25. August 1975.
Struss & Trummer, Elektrische Installationen und Montagearbeiten, in Basel (SHAB Nr. 63 vom 16. 3. 1973, S. 715). Aus der Kollektivgesellschaft ist der Gesellschafter Detlef Trummer ausgeschieden. Die Gesellschaft hat sich daher aufgelöst. Ihre Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom verbleibenden Gesellschafter Peter Struss im Sinne von Art. 579 OR als Einzelfirma weitergeführt. Die Firma lautet nun: **Struss & Trummer, Elektrische Installationen und Montagearbeiten**, Inhaber P. Struss.

25. August 1975. Fassadenbau usw.
Fluroh G. Popovic-Martin & Co., in Basel, Kollektivgesellschaft, Fassadenbau usw. (SHAB Nr. 184 vom 9. 8. 1974, S. 2191). Die Gesellschaft ist durch Konkurs vom 4. 8. 1975 aufgelöst.

25. August 1975. Tiefkühlfutter für Zierfische usw.
Aquarium Frédéric Möker, in Basel, Hagenbachstrasse 5, Einzel-firma (Neueintragung). Inhaber: Frédéric Möker, von Langnau im Emmental, in Basel. Geschäftsnatur: Handel mit und Fabrikation von Tiefkühlfutter für Zierfische, Handel mit Steinen, Wurzeln und diverser Zubehör für Aquarien.

25. August 1975.
Leichtfassfabrik AG, in Basel, Verpackungsartikel usw. (SHAB Nr. 225 vom 25. 9. 1972, S. 2490). Unterschriften Dr. Werner Bürgin und Fritz Gemp, beide Geschäftsführer, erloschen.

25. August 1975. Unternehmensberatung usw.
Hitec AG, Zweigniederlassung Riehen, in Riehen, direkte oder indirekte Übernahme des Managements und der Beratung von Unternehmen aller Art usw. (SHAB Nr. 269 vom 15. 11. 1972, S. 2950). Mit Hauptsitz in Baar. Unterschrift zu zweien neu: Karl Moos, von Illnau, in Oberwil bei Zug. Verwaltungsratsmitglied, und Peter A. Schifferle, von Dättlingen, in Riehen, Geschäftsführer. Dr. Gustav E. Grisard, auch Bürger von Basel, bisher einziger Verwaltungsrat, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident einzeln. Rudolf Brühlhart, nun in Didingen; Urs P. Graf, Helmut Raith, nun in Baar, und Ulrich Kurz, nun in Unterägeri, alle bisher Prokuristen, zeichnen nun als Zeichnungsberechtigte zu zweien. Prokura erloschen. Prokura zu zweien, beschränkt auf diese Zweigniederlassung, neu: Susanna M. Eichenberger, von Beinwil am See, in Reinach BL.

Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

26. August 1975. Restaurant.
R. Hoffmann, in Arlesheim, Betrieb des Restaurants Reichensteinerhof (SHAB Nr. 99 vom 30. 4. 1974, S. 1162). Diese Einzelfirma ist infolge Übergabe des Geschäftes erloschen.

26. August 1975.
Werner Sutter Architekt, in Muttenz, Architekturbüro, An- und Verkauf und Bebauung von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 156 vom 8. 7. 1974, S. 1876). Unterschrift Hans Müller-Märki, Direktor, erloschen.

26. August 1975. Schlosserei usw.
Hans Scherer, bisher in Reinach BL, Schlosserei und Reparaturwerkstätte, Stahlrohrkonstruktionen für die Möbelbranche (SHAB Nr. 48 vom 27. 2. 1975, S. 533). Diese Einzelfirma hat ihren Sitz nach Therrwil, Hinterweg 3, verlegt.

26. August 1975.
Interhook Productions, Georges Kloos, in Pratteln. Inhaber dieser Einzelfirma ist Georges Kloos-Zulauf, von St. Stephan BE, in Pratteln. Verlag von Fach- und Kunstbüchern, Vertrieb von Büchern, Schallplatten usw. Gempenstrasse 32.

26. August 1975.
Elida AG, in Muttenz, Fabrikation und Vertrieb von sowie Handel mit technischen Produkten, insbesondere im Gebiete der Waschmaschinen usw. (SHAB Nr. 71 vom 26. 3. 1974, S. 819). Unterschrift von Dr. Werner Bürgin, Verwaltungsratssekretär, ohne denselben anzugehören, und Geschäftsführer, erloschen.

25. August 1975.
Birsighthalbahn, in Arlesheim, Verwaltung und Betrieb einer Schmalspurbahn von Basel nach Rodersdorf usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 118 vom 22. 5. 1974, S. 1419). In der Generalversammlung vom 29. November 1974 hat die Gesellschaft den Fusionsvertrag mit dem Gründerbericht vom 11. November 1974 genehmigt, der am gleichen Tag mit der Birsichbahn AG, in Arlesheim, der Basellandschaftlichen Ueberlandbahn, in Liestal, und der Trambahngesellschaft Basel-Aesch AG (TBA), in Reinach BL, abgeschlossen wurde. Infolgedessen übernimmt die Birsighthalbahn, nun neu firmierend «BLT Baselland Transport AG», sämtliche Aktiven und Passiven der vorgenannten drei Gesellschaften nach Massgabe von Art. 748 OR und aufgrund der Uebernahmebilanz per 1. Januar 1974 wie folgt: Birsichbahn AG: Aktiven von Fr. 5 081 305.55 und Passiven von Fr. 1 081 305.55. Der Uebernahmepreis beträgt Fr. 4 000 000, der dadurch getilgt wird, dass durch Umtausch den Aktionären der Birsichbahn AG für 15 000 Namenaktien und 5000 Inhaberaktien der Birsichbahn AG zu Fr. 200 40 000 neue Namenaktien der BLT Baselland Transport AG zu Fr. 100 zuerkant werden.

Basellandschaftliche Ueberlandbahn: Aktiven von Fr. 2 084 456.05 und Passiven von Fr. 944 456.05. Der Uebernahmepreis von Fr. 1 140 000 wird dadurch getilgt, dass durch Umtausch den Aktionären der Basellandschaftlichen Ueberlandbahn für 3700 Inhaber-Prioritätsaktien und 2000 Inhaber-Stammaktien zu Fr. 200 11 400 neue Namenaktien der BLT Baselland Transport AG zu Fr. 100 ausgehändigt werden. Trambahngesellschaft Basel-Aesch AG (TBA): Aktiven von Fr. 1 834 157.10 und Passiven von Fr. 624 157.10. Der Uebernahmepreis beträgt Fr. 1 210 000. Als Gegenwert werden durch Umtausch den Aktionären der Trambahngesellschaft Basel-Aesch AG (TBA) für 3900 Inhaber-Prioritätsaktien und 8200 Inhaber-Stammaktien zu Fr. 100 12 100 Namenaktien der BLT Baselland Transport AG zuerkant. Der gesamte Uebernahmepreis beträgt somit Fr. 6 350 000. In der Generalversammlung vom 20. Dezember 1974 wurde beschlossen, das Aktienkapital von Fr. 6 750 000 auf Fr. 13 100 000 zu erhöhen durch Ausgabe von 63 500 neuen Namenaktien zu Fr. 100, die entsprechend dem Fusionsvertrag voll liberriert sind. Die bisherigen 3000 Inhaberaktien zu Fr. 250 wurden in Namenaktien umgewandelt. Ferner wurden die Statuten revidiert und vom Eidgenössischen Amt für Verkehr am 9. Mai 1975 gemäss Art. 15 des Eisenbahngesetzes vom 20. Dezember 1957 genehmigt. Die publi-

kationspflichtigen Tatsachen erfahren dadurch folgende Änderungen: Die Firma lautet nun: **BLT Baselland Transport AG**. Zweck der Gesellschaft ist nun die Errichtung und der Betrieb von Linien des öffentlichen Verkehrs im Kanton Basel-Landschaft und in den angrenzenden Gebieten nach Massgabe der vom Bund erteilten Konzessionen, die Uebernahme weiterer Betriebe des öffentlichen Verkehrs mit dem Ziel der Schaffung einer einheitlichen Trägerorganisation des öffentlichen Verkehrs im Kanton Basel-Landschaft, das Führen von Nebenbetrieben und Nebengeschäften, soweit diese entweder mit dem öffentlichen Verkehr im Zusammenhang stehen oder zur Verbesserung der Ertragslage geeignet sind. Die Gesellschaft strebt in allen Bereichen eine enge Zusammenarbeit mit anderen Unternehmungen des öffentlichen Verkehrs, insbesondere mit den Basler Verkehrs-Betrieben, an. Sie schliesst sich dem regionalen Verkehrsband an und kann alles vornehmen, was zur Erreichung ihres Zweckes dienlich ist. Sie kann auch Immobilien erwerben und, sofern sie für die Zwecke der Gesellschaft einbeherrlich sind, veräußern. Das voll liberrierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 13 100 000, eingeteilt in 3000 Namenaktien zu Fr. 250,—, 12 000 Namenaktien zu Fr. 500,— und 63 500 Namenaktien zu Fr. 100,—. Nebst dem Schweizerischen Handelsamtsblatt, das gesetzliches Publikationsorgan ist, erfolgen die Bekanntmachungen nun überdies im Amtsblatt des Kantons Basel-Landschaft, im Kantonsblatt des Kantons Basel-Stadt und im Kantonsblatt des Kantons Solothurn. Der Verwaltungsrat besteht nun aus höchstens 25 Mitgliedern. Aus dem Verwaltungsrat sind ausgeschieden: Dr. Jules Frei, Präsident; Dr. Karl Oehler, Vizepräsident, deren Unterschriften erloschen sind; ferner Alfred Gschwind, Dr. Hugo Stöcklin, Werner Bleie, Dr. Anton Weiss, Max Brodmann, Dr. Christian Englert und Paul Hasler. Den bisherigen Verwaltungsratsmitgliedern Dr. Fritz Bürki und Dr. Ralph Cramer wurde Kollektivunterschrift zu zweien erteilt. Neu wurden in den Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt: Paul Nyffeler, von Huttwil BE, in Seltisberg, als Präsident, und Paul Messner, von Thal SG, in Münchenstein, als Vizepräsident, ferner ohne Zeichnungsberechtigung: Dr. Paul Bücheler, von Reinach BL und Basel, in Reinach BL, Martin Burkard, von Willisau Land LU, in Münchenstein, Hugo Gysin, von Arisdorf, in Pratteln, Hugo Rohner, von Reheteobel AR, in Bern, Werner Annahem, von Lostorf SO, in Dornach, Peter Hauenstein, von Tegerfelden AG, in Reinach BL, Paul Vogt, von Allschwil, in Liestal, Robert Jeker, von Basel und Mümliswil-Ramiswil, in Bottmingen, Dr. Lukas Spiess, von Ormingen, in Liestal, Dr. Clemens Stöckli, von Hofstetten SO, in Muttenz, Dr. Walter Weiss, von Basel und Sulz AG, in Basel, und Max Gerber, von Langnau im Emmental, in Dornach. Das bisherige Verwaltungsratsmitglied Dr. Werner Schneider ist nun auch Bürger von Binningen. Die Unterschrift von Rudolf Bünzli ist erloschen. Rechtsdomizil nun: Faissgärtli 15 (eigenes Büro der Linie 10).

26. August 1975.
Mars-Uto Kranfabrik AG, in Pratteln, Fabrikation, Montage und Vertrieb von Kranen. Hebezeugen und verwandten Produkten der Maschinenindustrie usw. (SHAB Nr. 121 vom 25. 5. 1973, S. 1521). Prokura Eugen Strub erloschen.

26. August 1975. Schalt- und Steuerapparate usw.
Sommer & Bloch AG, bisher in Pratteln, Herstellung von und Handel mit Schalt-, Steuer-, Verteilanlagen und -apparaten sowie verwandten Produkten (SHAB Nr. 156 vom 8. 7. 1975, S. 1883). Statutenänderung: 12. August 1975. Verlegung des Sitzes nach Ettlingen, Leberweg 44.

26. August 1975. Autowaschanlagen usw.
Christ AG, in Arlesheim, Handel mit den von der Maschinenfabrik Otto Christ & Co., Memmingen BRD, hergestellten und gelieferten Produkten, insbesondere mit Autowaschanlagen usw. (SHAB Nr. 100 vom 18. 4. 1975, S. 1170). Aus dem Verwaltungsrat infolge Demission ausgeschieden: Harry Huber. Unterschrift erloschen.

26. August 1975.
Milch- und Landwirtschaftliche Genossenschaft Arisdorf, in Arisdorf (SHAB Nr. 20 vom 25. 1. 1974, S. 243). Aus dem Vorstand ausgeschieden: Jakob Kunz-Häring, Präsident, und Hans Salathe, Kassier/Geschäftsführer. Unterschriften erloschen. Ernst Schuler-Kron, bisher Vizepräsident, ist nun Präsident des Vorstandes, und Hermann Schmutz, von Eptingen, in Arisdorf, bisher Beisitzer, nun Vizepräsident. Kassier/Geschäftsführer, ohne dem Vorstand anzugehören, neu: Fritz Hänzli, von Meinsberg BE, in Arisdorf. Unterschrift führen der Präsident oder Vizepräsident mit dem Kassier/Geschäftsführer oder dem Aktuar kollektiv zu zweien.

Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

25. August 1975.
Bürgschafts- und Darlehensgenossenschaft der evangelisch-reformierten Landeskirche des Kantons Schaffhausen, in Schaffhausen (SHAB Nr. 280 vom 29. 11. 1973, S. 3173). Aus dem Vorstand sind ausgeschieden: Dr. Willi Sommerauer, Vizepräsident, und Karl Ruckstuhl, Quästor; ihre Unterschriften sind erloschen. Martin Keller ist als Präsident zurückgetreten; er ist jetzt Vizepräsident und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neu gehören dem Vorstand mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Ernst Külling, von und in Wilchingen, als Präsident, und Alfred Raggenbass, von Roggwil TG, in Schaffhausen, als Quästor. Neue Domiziladresse: Albulastrasse 4a, bei W. Ritzmann, Geschäftsführer.

25. August 1975. Sattlerei, Polstererei usw.
Karl Gysin, in Steina m Rhein, Sattlerei, Polstererei. Innendekoration (SHAB Nr. 303 vom 29. 12. 1947, S. 3816). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

26. August 1975. Armaturen für Chemie und Reaktorenbau.
Peter Meyer & Co., in Schaffhausen, Armaturen für Chemie und Reaktorenbau (SHAB Nr. 15 vom 20. 1. 1975, S. 149). Kollektivgesellschaft. Carl Christian Meyer ist wieder als Gesellschafter eingetreten; er führt weiterhin Einzelunterschrift.

St. Gallen - St-Gall - San Gallo

26. August 1975.
Koller-Treuhand AG, Uzwil, in Uzwil SG (SHAB Nr. 155 vom 6. 7. 1973, S. 1923). Die Prokuren von Werner Wenger und Arnold Moosmann sind erloschen. Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz, wurde erteilt an Armin Leutenegger, von Wallenwil, Gde. Sirnach TG, in Brühach, Gde. Oberbüren SG, und Andreas Gantenbein, von Grabs SG, in Niederuzwil, Gde. Uzwil SG.

26. August 1975.
Koller-Treuhand AG, Uzwil, Zweigniederlassung Flawil, in Flawil SG (SHAB Nr. 155 vom 6. 7. 1973, S. 1923). Mit Hauptsitz in Uzwil SG. Die Prokuren von Werner Wenger und Hans Frische sind erloschen. Bruno Neeser führt anstelle der Kollektiv- nun Einzelprokura.

26. August 1975.
Koller-Treuhand AG, Uzwil, Zweigniederlassung Lichtensteig, in Lichtensteig SG (SHAB Nr. 155 vom 6. 7. 1973, S. 1923), mit Hauptsitz in Uzwil SG. Die Prokuren von Werner Wenger und Peter Lenz sind erloschen. Einzelprokura wurde erteilt an Kurt Koller, von Sternberg ZH, in Lichtensteig SG.

26. August 1975. Erzeugung der Textilindustrie.
Niederer & Co. AG, in Lichtensteig SG, Fabrikation und Vertrieb von Erzeugnissen der Textilindustrie usw. (SHAB Nr. 217 vom 17. 9. 1973, S. 2550). Die Unterschrift von Paul Huber, Vizedirektor, ist erloschen.

26. August 1975.
Kraftwerke Sarganserland AG (KSL), in Pfäfers SG (SHAB Nr. 70 vom 25. 3. 1975, S. 796). Das Grundkapital von Fr. 100 000 000 ist nun mit Fr. 64 000 000 liberriert. Die Prokura von Martin Meister ist erloschen.

26. August 1975. Unterlags- und Isolierböden.
Ubag, Buchs/SG, in Buchs, Erstellung von Unterlags- und Isolierböden usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 273 vom 21. 11. 1973, S. 3105). Einzelprokura wurde erteilt an Günther Wohlwend, Itehensteinischer Staatsangehöriger, in Mauren FL. Neue Geschäftsadresse: St. Gallenstrasse 44.

26. August 1975.
Roduner Metallbau AG, in A u SG (SHAB Nr. 150 vom 29. 6. 1972, S. 1713). Gemäss Verfügung des Konkursrichters des Bezirkes Unterenthal vom 8. August 1975 wurde über die Firma der Konkurs eröffnet. Sie ist daher aufgelöst.

26. August 1975. Isolierlacke usw.
Porotal AG, in Berschis, Gde. Walenstadt, Handel mit und Fabrikation von Isolierlacken, Nitrocelluloselacken, Polituren und Mattierungen usw. (SHAB Nr. 86 vom 12. 4. 1973, S. 1018). Gemäss Verfügung des Konkursrichters des Bezirkes Sargans vom 12. August 1975 wurde über die Firma der Konkurs eröffnet. Sie ist daher aufgelöst.

26. August 1975.
Immobilien-Gesellschaft «Konforta», in Gossau SG, Genossenschaft (SHAB Nr. 253 vom 27. 10. 1972, S. 2789). Neue Geschäftsadresse: beim Präsidenten, Lilienstrasse 18.

26. August 1975. Zwinerei.
Max Joos's Erben, in Steinach SG, Zwinerei, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 58 vom 11. 3. 1963, S. 716). Die Gesellschafterin Margrit Joos heisst infolge Verheiratung Margrit Schenck-Joos, ist Bürgerin von Basel und wohnt nun in Kaiseraugst AG.

26. August 1975. Waspulver.
Capuano, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Mosè Capuano, italienischer Staatsangehöriger, in St. Gallen. Handel mit Waspulver. Sonnenmatrasse 15, 9015 St. Gallen.

26. August 1975. Schuhe.
Max Schmid, Bally Elite, in St. Margrethen SG, Handel mit Schuhen unter der Bezeichnung «Bally Elite» (SHAB Nr. 40 vom 18. 2. 1974, S. 465). Diese Firma ist infolge Gründung einer Kollektivgesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgefirma «Ursula und Max Schmid», in St. Margrethen SG.

26. August 1975. Schuhe.
Ursula und Max Schmid, in St. Margrethen SG, Ursula Schmid-Capau und Max Schmid, beide von Homburg TG, in Rorschach SG, sind unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1975 ihren Anfang nahm. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven von der bisherigen Firma «Max Schmid, Bally Elite», in St. Margrethen SG. Führung eines Schuhgeschäftes. Rheinpark, 9430 St. Margrethen.

26. August 1975. Textilien.
Romez AG, in St. Gallen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 26. August 1975 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit Textilprodukten aller Art, einschliesslich verwandter Artikel sowie Übernahme von Handels-Vertritten auf dem Textilgebiet. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen und Grundstücke erwerben. Aktienkapital: Fr. 100.000, eingeteilt in 100 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat mindestens 2 Mitglieder. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Karl Preisig, von Schwellbrunn AR, in Glarus, Präsident; Ruedi Mettler, von St. Gallen, in Niedertufen, Gemeinde Teufen, und Wilhelm Otten, österreichischer Staatsangehöriger, in Lochau (A). Geschäftsadresse: Bahnhofstrasse 8.

26. August 1975.
Fimedia S.A., bisher in Locarno TI, Finanz- und Handelsgeschäfte (SHAB Nr. 183 vom 8. 8. 1975, S. 2189). An der Generalversammlung vom 26. August 1975 wurde der Sitz der Gesellschaft nach St. Gallen verlegt. Die ursprünglichen Statuten vom 25. Januar 1974, geändert am 18. März 1976, werden generell revidiert. Die Firma lautet nun: **Sifa Finanz AG**. Zweck ist neu: Durchführung von Finanzgeschäften im In- und Ausland. Sie kann Handel mit Waren aller Art betreiben und Vertretungen übernehmen. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen. Voll liberiertes Grundkapital: Fr. 50.000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat nun 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört wie bisher als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Franz Ruckstuhl, von Braunau und Affeltrangen, in Speicher AR. Geschäftsadresse: Espenmoosstrasse 1, bei Inspecta Revisions- und Treuhändergesellschaft AG.

Graubünden - Grisons - Grigioni

26. August 1975. Beteiligungen.
Manol AG, in Chur, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 269 vom 17. 11. 1965, S. 3617). Dr. Duri Capaul, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident des Verwaltungsrates und zeichnet nun kollektiv zu zweien statt wie bisher einzeln. Neues Mitglied: Walter Keller, von Oberbüren SG, in Chur; er zeichnet kollektiv zu zweien.

26. August 1975.
Kraftwerke Vorderhein A.G. (KVR), in Disentis (SHAB Nr. 53 vom 5. 3. 1975, S. 996). Neue Kollektivprokura zu zweien: Ernst Zurluh, von Erstfeld und Meilen, in Meilen-Feldmeilen, und Roland Eichenberger, von Burg AG, in Untersiggenthal AG. Die Prokura von Martin Meister ist erloschen. Erwin Bögli, Prokurist, wohnt nun in Baden.

26. August 1975. Hotel.
Paulette Cymbalista, in St. Moritz. Betrieb des Hotels Carlton (SHAB Nr. 98 vom 29. 4. 1975, S. 1136). Diese Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöscht.

26. August 1975. Bauten.
Ameribuilding Saisnotel AG, in Felsberg, Hoch- und Tiefbauten (SHAB Nr. 221 vom 22. 9. 1970, S. 2143). Hans Boehler ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Rudolf Sulzer, von Winterthur, in Chur.

Aargau - Argovie - Argovia

26. August 1975.
Spitalverein Oberwynnen- & Seetal, in Menziken, Betrieb des Spitals Menziken, Verein (SHAB Nr. 55 vom 7. 3. 1966, S. 754). Das Unterschriftsrecht des verstorbenen am Vorstand ausgeschiedenen Präsidenten Paul Kreis ist erloschen. Neu wurden gewählt und sind kollektiv zu zweien unterschreibsberechtigt: Hans Hediger-Vogt, von und in Reinach AG, als Präsident; Hans Erich Fischer-Curti, von Aarau und Menziken, in Menziken, als Vizepräsident, und Ernst Suter-Martin, von Gränichen AG, in Menziken, als Mitglied.

26. August 1975. Seifen usw.
Mibelle AG, in Bu e h s, Seifen, Kosmetika usw. (SHAB Nr. 68 vom 22. 3. 1974, S. 791). Die Prokura von Dr. Helmut Renker ist erloschen.

26. August 1975. Architekturbüro.
Sesam AG, in Wettigen, Zentralstrasse 95. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten und Gründungskunde vom 13. August 1975. Zweck: Betrieb eines Architekturbüros und Planungsbüros, sowie Erwerb, Ueberbauung, Verwaltung und Veräusserung von Immobilien auf eigene Rechnung und für Rechnung Dritter. Sie kann sich auch an anderen Unternehmen ähnlicher Art beteiligen oder kann solche käuflich erwerben. Grundkapital: Fr. 50.000, voll liberiert und eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Die Gesellschaft übernahm von den Mitgründern Hans Scholze-Hofer und Ursula Scholze-Hofer den Inhaberschildbrief vom 29. Januar 1975 per Fr. 50.000, haftend im 3. Rang auf den Liegenschaften Inter-

rimregister Lengnau Nr. 3806 und 3807, bei Vorgängen von Fr. 211.000. Es wurden Fr. 30.000 an das Grundkapital angerechnet. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre: durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan der Gesellschaft: SHAB. Verwaltungsrat: ein oder mehrere Mitglieder. Präsident: Hans Scholze-Hofer, österreichischer Staatsangehöriger, in Lengnau AG, mit Einzelunterschrift; weitere Mitglieder: Franz Seiler, von Wohlenschwil AG, in Obersiggenthal-Nussbaumen AG, mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Ursula Scholze-Hofer, von Rothrist AG, in Lengnau AG, ohne Unterschriftsrecht.

26. August 1975.
Schuler AG, Festwirtschaftsunternehmen, in Sins, Betrieb von Festwirtschaftsunternehmen (SHAB Nr. 67 vom 22. 3. 1971, S. 666). Diese Gesellschaft wird, weil sie an ihrem statutarischen Sitz keine Geschäftsadresse und kein Domizil unterhält, in Anwendung von Art. 88bis Abs. 1 und Art. 86 Abs. 2 und 3 HRV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt. Die Liquidation erfolgt unter der Firma **Schuler AG, Festwirtschaftsunternehmen in Liquidation** durch das einzige Mitglied der Verwaltung: Franz Schuler-Häcki, von Sattel SZ, in Bern, mit Einzelunterschrift. Liquidationsdomizil: bei Franz Schuler-Häcki, Zieglerstrasse 20, 3000 Bern.

26. August 1975. Umweltschutz.
Recupera AG (Recupera SA) (Recupera Ltd.), in Aarau, Tellstrasse 114. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten und Gründungskunde vom 19. August 1975. Zweck: Beratung in Fragen des Umweltschutzes, Aufbereitung von und Handel mit sowie Import und Export von Nebenprodukten, Rohstoffen und Futtermitteln, Verwertung von Schutzrechten und Verfahren und Besorgung aller damit zusammenhängenden Geschäfte. Sie kann sich auch an anderen Unternehmen beteiligen, kann solche erwerben, wie auch Grundstücke und Anlagen an- und verkaufen, vermieten und verpachten. Grundkapital: Fr. 100.000, voll einbezahlt und eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre: durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan der Gesellschaft: SHAB. Verwaltungsrat: ein oder mehrere Mitglieder. Präsident: Friedrich Kunath-Jenny, von Aarau, in Ibersstein AG; weiteres Mitglied: Dr. Walter Killer, von Gebenstorf AG und Lenzburg AG, in Zürich. Sie zeichnen kollektiv zu zweien. Ferner ist Kollektivunterschrift zu zweien erteilt an: Hans Rinkler-Hofer, von Habsburg AG, in Rapperswil AG, und Dr. Franz Josef Lenz, von Oensingen SO und Uesslingen TG, in Schönenwerd SO.

26. August 1975.
W. Zimmermann, Blumenhaus, in Villmergen, Unterdorfstrasse 24. Inhaber dieser Firma ist Walter Zimmermann-Rohrer, von Habkern BE, in Villmergen. Verkauf von Blumen, ferner Anbau von Petersilien- und Schnittlauchkulturen.

26. August 1975. Verpackungsmaschinen.
Involvo AG, in Bünzen, Fabrikation von halb- und vollautomatischen Verpackungsmaschinen sowie des zum Patent angemeldeten ROBA Heissleimgerätes usw. (SHAB Nr. 67 vom 21. 3. 1975, S. 761). An der Generalversammlung vom 21. August 1975 wurde das Grundkapital von bisher Fr. 100.000 durch Ausgabe von 1000 Namenaktien zu Fr. 100 und 600 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 800.000 erhöht. Von den neu ausgegebenen Aktien wurden Fr. 350.000 durch Verrechnung mit Darlehensforderungen liberiert. Das Grundkapital der Gesellschaft beträgt demgemäss nun Fr. 800.000, ist voll liberiert und eingeteilt in 1000 Namenaktien zu Fr. 100, 200 Namenaktien zu Fr. 500 und 600 Namenaktien zu Fr. 1000. Der Verwaltungsrat besteht nun aus 1 bis 9 Mitgliedern. Die Statuten wurden in diesem Sinne revidiert. Die Mitglieder des Verwaltungsrates: Erwin Niederhauser-Egger, Präsident; Oscar Roth-Izquierdo, Geschäftsführer; Fritz Balhaus-Rogge, und Hans Meyer-Zuberbühler führen anstelle der bisherigen Einzelunterschrift nun Kollektivunterschrift zu zweien. Als weitere, nicht unterschreibsberechtigte Mitglieder des Verwaltungsrates wurden gewählt: Dr. Reiner Klimke, deutscher Staatsangehöriger (BRD), in Münster (BRD); Alois Müller-Zayda, von Bünzen AG, in König BE, und Wilhelm Noller-Fürer, von Boswil AG, in König BE.

26. August 1975.
Expert AG, in Kaiseraugst, Mühlegasse 65. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten und Gründungskunde vom 19. August 1975. Zweck: Import, Export und Handel mit Waren aller Art. Sie kann sich auch an Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50.000, voll einbezahlt und eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre: durch eingeschriebenen Brief, sofern alle Adressen bekannt sind, andernfalls durch das SHAB, dem Publikationsorgan der Gesellschaft. Verwaltung: ein oder mehrere Mitglieder. Einziges und einzelunterschriftsberechtigtes Mitglied: Peter Ammann, von Menziken AG, in Moosseedorf BE.

26. August 1975. Lebensmittel.
M. Küttel, in Unterkulm, Lebensmittelhandel (SHAB Nr. 256 vom 1. 11. 1966, S. 3438). Diese Firma ist infolge Verpachtung des Geschäftes erloschen.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

26. August 1975. Gardinen.
Aktiengesellschaft Veit & Co., Gardinenfabrik, in Kreuzlingen, Fabrikation von und Handel mit Vorhangstoffen aller Art sowie verwandten Artikeln und deren Konfektion (SHAB Nr. 135 vom 14. 6. 1971, S. 1456). Philipp Veit-Veit, Mitglied, ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Lisi Hornung-Veit, von Unteregg SG, in Kreuzlingen, als Mitglied mit Einzelunterschrift in den Verwaltungsrat gewählt.

26. August 1975.
Curapharm AG, in Amriswil, Herstellung, Import von und Handel mit chemisch-technischen und pharmazeutischen Produkten (SHAB Nr. 290 vom 11. 12. 1970, S. 2824). Die Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 12. August 1975 die Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **Curapharm AG in Liq.** durchgeführt. Friedrich Walser, einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Liquidator mit Einzelunterschrift ist Florian Juon, von Luzein, in Maienfeld.

26. August 1975.
Käsergenossenschaft Sommer, in Sommeri (SHAB Nr. 28 vom 4. 2. 1975, S. 305). Hans Eberle-Stähelin, Vizepräsident und Aktuar, ist aus dem Vorstand ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Hans Eberle, von Amden, in Sommeri, als Aktuar mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Vorstand gewählt.

26. August 1975. Rennreifen.
Tschuck Racing, in Bottighofen. Firmeninhaber ist Erich Tschuck, von und in Bottighofen. Handel mit Rennreifen und Rennsport-Zubehör. Obere Mühlenstrasse 16, 8698 Bottighofen.

26. August 1975. Küchen.
Edwin Wehrli, in Diessenhofen. Firmeninhaber ist Edwin Wehrli, von Utetikon am See, in Winterthur. Planung und Verkauf von Küchen und Schränken. Schmiedgasse 31, 8253 Diessenhofen.

Tessin - Tessin - Ticino

Ufficio di Bellinzona

25. agosto 1975. Lavori edili.
Mancini & Marti S.A., in Bellinzona, assunzione ed esecuzione di lavori edili, ecc. (FUSC del 6. 3. 1974, N° 54, p. 625). Con decisione della sua assemblea straordinaria del 6. 8. 1975, la società ha modificato lo scopo «che è ora il seguente: Assunzione ed esecuzione di

lavori edili e del genio civile di qualsiasi natura, in particolare quelli attinenti all'impresa generale di costruzione, esecuzione di pavimentazioni di ogni genere, esercizio di cave di granito, esecuzione di trasporti, segnatamente di merce pesante, compra-vendita di immobili, fabbricazione e commercio di materiale per l'edilizia e per pavimentazione, noleggio di macchinari. Potrà assumere partecipazioni in altre società. Lo statuto è stato modificato di conseguenza anche su altri punti non soggetti a pubblicazione.

25 agosto 1975.
Cassa Raiffeisen di Carasso, in Bellinzona, favorire il risparmio e il credito, ecc., società cooperativa (FUSC del 29. 10. 1974, N° 253, p. 2878). Luigi Sala, dimissionario, non è più gerente e la sua firma è estinta. Lionella Cavadini, nata Bernasconi, da Chiasso, in Bellinzona, è nominata gerente con firma collettiva a due con il presidente, vice-presidente e il segretario.

25 agosto 1975.
Urtrust S.A., in Bellinzona, esecuzione di mandati fiduciari, ecc. (FUSC del 2. 4. 1975, N° 75, p. 859). Erico Guidotti, dimissionario, non è più membro del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Giacomo Falconi, di Luigi, da Rovio, in Castel S. Pietro, è nominato membro del consiglio di amministrazione con firma collettiva a due.

Ufficio di Locarno

25 agosto 1975. Costruzioni.
Prefa SA, in Murallo. Società anonima costituita con atti pubblici e statuti del 17 luglio 19 agosto 1975. Scopo: l'esercizio di un'impresa generale come pure l'esercizio di un'impresa di costruzione nonché la fornitura e la posa di materiali e prodotti per l'edilizia, in particolare, l'esecuzione, la fornitura e la posa di prefabbricati, per costruzioni di qualsiasi volume e tipologia; di serramenti esterni ed interni in legno e in metallo, di apparecchi sanitari e relativi accessori, di vetri di ogni genere, di piastrelle, marmi e graniti, di rolladen e accessori. La società intende inoltre acquistare il fondo part. N° 799 di Minusio, casa, ecc., di complessivi mq. 2166, per il prezzo di Fr. 725.000, e il fondo part. N° 5092 RF di Poschiavo GR, prato di complessivi mq. 2500, per il prezzo di Fr. 145.000. Capitale: Fr. 60.000, suddiviso in 60 azioni al portatore da Fr. 1000 ciascuna, interamente liberato. È fatto apporto alla società dell'attivo e passivo della società a garanzia limitata «Prefa S. a. g. l.», in Murallo, come a bilancio del 31 marzo 1975, annesso agli statuti, con un attivo di Fr. 215.743,95 (cassa, debitori, inventario, ecc.) e un passivo di Fr. 158.707,15 (erediti diversi), con un attivo netto di Fr. 57.036,80. L'apporto è accettato per Fr. 57.000, come a contratto del 17 luglio 1975, contro rimessa agli azionisti di 57 azioni al portatore da Fr. 1000 cadauna, tutte interamente liberate. Fr. 3000 sono liberati mediante compensazione di eredità del signor Raimondo Scazziga verso la società. Pubblicazioni: FUSC. Le comunicazioni agli azionisti avverranno per lettera raccomandata, se noti i nomi e gli indirizzi. Amministrazione: uno o più membri. Attualmente: Raimondo Scazziga, da Murallo, in Giubiasco, presidente; Milo Ingold, da e in Murallo, membro; Peter Riesen, da Wahlern BE, in Verscio, membro. La società è vincolata dalla firma individuale del presidente e della firma collettiva a due degli altri membri. Recapito: via San Gottardo.

26 agosto 1975. Esercizi pubblici.
Lcopoldo e Angelo Delea, in Losone. Leopoldo e Angelo Delea, entrambi da e in Losone, hanno costituito, in data 19 agosto 1975, una società in nome collettivo sotto la ragione sociale indicata. Genere di commercio: gerenza esercizi pubblici. Recapito: centro Montana, via ai Molini.

26 agosto 1975. Immobili.
Immobiliare LEM SA, in Locarno (FUSC del 7. 1. 1972, N° 5, p. 47), società anonima. Questa ragione sociale viene cancellata d'ufficio dal registro di commercio di Locarno in seguito al trasferimento della sede a Bellinzona a (FUSC del 12. 8. 1975, N° 186, p. 2217).

26 agosto 1975. Boutique.
Boutique Primavera, Maria Boschetti, in Locarno (FUSC dell'11. 2. 1974, N° 34, p. 401). La ditta è cancellata, su istanza della titolare, per cessazione del commercio.

26 agosto 1975. Ristorante.
Signora Vittoria Monti, in Locarno (FUSC del 25. 2. 1963, N° 46, p. 573). La ditta è cancellata, su istanza della titolare, per cessazione del commercio.

26 agosto 1975. Immobili.
Biapan S.A., in Locarno (FUSC del 24. 6. 1975, N° 144, p. 1743), società anonima. La procedura di fallimento, sospesa per mancanza d'attivo, è stata chiusa con decreto della pretura di Locarno-Città del 30 giugno 1975. Questa ragione sociale è cancellata d'ufficio ai sensi dell'art. 66, al 2. ORC.

Ufficio di Lugano

25 agosto 1975. Articoli di gomma, ecc.
Matego, Manfred Teoporten, in Lugano. Titolare: Manfred Teoporten, di nazionalità germanica, in Lugano. Commercio di articoli di gomma e plastica, la compra-vendita dai grossisti ai grossisti e consumatori, importazione ed esportazione di articoli di gomma e plastica e pneumatici, rappresentanza di ditte estere e nazionali nel ramo di gomma, plastica e pneumatici. Via Maraini 31.

25 agosto 1975. Prodotti naturali, ecc.
Grandi Licia, in Breno, agente indipendente per la vendita di prodotti naturali, ecc. (FUSC del 7. 3. 1973, N° 55, p. 628). La ditta viene cancellata per cessazione di attività.

25 agosto 1975. Libri, ecc.
Edilrice Pellerico S.A., in Lugano, la vendita di ogni genere di libri, ecc. (FUSC del 2. 8. 1974, N° 178, p. 2128). Giuseppe Juillard, da Chamossion VS, in Lugano, è stato nominato direttore con firma individuale.

25 agosto 1975. Partecipazione, ecc.
Neblar S.A., in Lugano, la partecipazione ad imprese finanziarie, ecc. (FUSC del 26. 3. 1973, N° 71, p. 802). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 13. 8. 1975 la società ha deciso di modificare la ragione sociale in: **Argain SA**. Lo statuto è stato modificato di conseguenza. Eugenio Talleri, già presidente; Maria Bambina Mittini ed Eros Grassi, già membri, dimissionari, non fanno più parte del consiglio d'amministrazione e le loro firme sono estinte. Nuovo amministratore unico con firma individuale è Dr. Elio Borradori, da Gordola, in Lugano.

25 agosto 1975. Costruzioni, ecc.
Ed. Züblin e Cie. S.A. Succursale di Lugano, in Lugano, esecuzione di costruzioni, ecc. (FUSC dell'8. 7. 1975, N° 156, p. 1885), società anonima con sede principale a Zurigo. Hans Peter Staudemann, da Guggisberg, in Küsnacht, è nuovo procuratore con firma collettiva a due. La firma di Peter Lüthi, già direttore, è estinta.

25 agosto 1975. Partecipazione, ecc.
Massipart Holding S.A., in Lugano, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 13. 4. 1967, N° 85, p. 1260). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 25. 7. 1975 la società ha deciso il proprio scioglimento. Essa sussiste unicamente per la propria liquidazione che sarà operata sotto la ragione sociale: **Massipart Holding S.A. in liquidazione** da Société Anonyme Fiduciaire Suisse, in Losanna, con firma collettiva. Le firme di Dr. Tito Tettamanti, presidente, e Giangiorgio Spies, membro, sono estinte. Recapito della società in liquidazione: Losanna, avenue Tissot 13, c/o Société Anonyme Fiduciaire Suisse.

25 août 1975. Participations, etc.
Stige S.A., in Carablia, participazioni finanziarie, ecc. (FUSC del 21.12.1970, N° 298, p. 2899). Dr Giacomo Laurenti, deceduto, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Il consiglio di amministrazione è ora composto da: Dr Giacomo Ghezzi, da Lamone, in Cadempino, presidente; Alessandro Ghezzi, da Lamone, a Paradiso, membro, entrambi con firma individuale.

25 août 1975. Partecipazione, ecc.
Samira S.A., in Lugano, la partecipazione al finanziamento di imprese, ecc. (FUSC del 5.3.1975, N° 53, p. 597). Con verbale notariile dell'assemblea generale straordinaria del 20.8.1975 la società ha deciso di modificare lo scopo in: la partecipazione sotto qualsiasi forma al finanziamento ed alla creazione di imprese commerciali, industriali e finanziarie, rilevandone in tutto od in parte il capitale e la gestione; la società potrà inoltre, amministrare titoli e valori di qualsiasi specie di società quotati e non quotati sulle borse valori, nonché amministrare immobili. La società potrà inoltre acquistare, vendere, permutare immobili unicamente all'estero. Lo statuto è stato modificato di conseguenza.

25 août 1975. Immobili, ecc.
Giamboni Paolino, già **Wyss Eugenio**, in Lugano, agenzia immobiliare, ecc. (FUSC del 28.1.1971, N° 22, p. 224). La ditta viene cancellata per cessazione di attività.

Waadt - Vaud - Vaud

Bureau de Cully

26 août 1975.
Consulan S.A. design and communication visuelle, à Lutry, société anonyme (FOSC du 27.11.1974, p. 3173); art graphique. Nouvelle raison: **Covisa S.A.** But actuel: bureau d'études, de créations et de réalisations en matière d'art graphique, de design et de communication visuelle. Capital augmenté de fr. 50 000 à fr. 100 000 par l'émission de 500 actions nouvelles nominatives de fr. 100, libérées en espèces à concurrence de fr. 34 000. Capital actuel: fr. 100 000, divisé en 800 actions de fr. 100, entièrement libérées, et 200 actions de fr. 100, libérées du 20%; libération totale: fr. 84 000. Statuts modifiés le 22 août 1975. **Mano-Georges Heer**, de Bâle et Hallau, à Strengelbach AG, est administrateur signant individuellement. L'administrateur **Jean-Daniel Perrin**, démissionnaire, est radié et ses pouvoirs sont éteints.

Bureau de Lausanne

30 juillet 1975.
Franz Carl Weber S.A. Maison spéciale du Jouet succursale de Lausanne, à Lausanne. Succursale créée par décision du conseil d'administration du 1^{er} novembre 1974 de «Franz Carl Weber A.G. - Spezialhaus für Spielwaren (Franz Carl Weber S.A. - Maison spéciale du Jouet) (Franz Carl Weber S.A. - Casa speciale del Giocattolo)», à Zurich, inscrite au registre du commerce de Zurich le 2 avril 1919 (dernière publication: FOSC du 23.9.1974, p. 2566). But: fabrication et commerce de jouets. La succursale est engagée par la signature individuelle des administrateurs **Franz Carl Weber**, de Zurich, à Kilchberg, président et administrateur délégué; **Tony F. Weber**, de et à Zurich, également directeur; **Paul Weber**, de et à Zurich, par la signature collective à deux de **Fritz Zaugg**, de Trub, à Zurich, directeur; **Jules Morath**, de et à Zurich, sous-directeur; **Guido Kiener**, de Grossehöchstetten, à Dietikon, sous-directeur; **Fritz Rothacher**, de Blumenstein, à Thalwil, sous-directeur; **Jean Hefti**, de Luhsingen, à Genève, sous-directeur, et par la procuration collective à deux de **Felix Frick**, de Zurich, à Erlenbach; **Marcel Descoedres**, de Saanen, à Zurich; **Walter Meier**, de Willisau-Land, à Dietikon; **Heinz Kaufmann**, de Herzogenbuchsee, à Adliswil; **Hans Stamm**, de Uster, à Zurich; **Rudolf Scheitlin**, de St-Gall, à Nürensdorf; **Charles Wissnau**, de France, à Zurich, et **Gérald Martin**, de Neuchâtel, à Lausanne. Adresse: rue de Bourg 23.

25 août 1975.
Bell Atlantic S.A. r.l., en liquidation, à Le Mont-sur-Lausanne, commerce d'articles d'usage industriel (FOSC du 17.4.1974, p. 1019). La liquidation étant terminée, la raison est radiée.

25 août 1975. Epicerie-primiers.
J. Andrié, à Lausanne, épicerie-primiers (FOSC du 17.5.1974, p. 1367). Par décision du 7 août 1975, le président du Tribunal du district de Lausanne a prononcé la faillite de la titulaire.

25 août 1975. Maçonnerie.
Chollet & Bortat, à Renens, entreprise de maçonnerie, société en nom collectif (FOSC du 9.9.1971, p. 2217). Par décision du 9 juillet 1975, le président du Tribunal du district de Lausanne a prononcé la faillite de la société.

25 août 1975. Entreprise de carrelage.
Rondez, Bujard et Benzi, à Lausanne, société en nom collectif, entreprise de carrelage (FOSC du 21.12.1972, p. 3272). L'associé **Gilbert Bujard** ne fait plus partie de la société. Nouvelle raison sociale: **Rondez et Benzi**.

25 août 1975. Constructions.
R. Guenat et Cie, à Lausanne, entreprise de construction, société en commandite (FOSC du 19.10.1971, p. 2538). Date de la dissolution: 30 juin 1975. La société ne subsiste plus que pour sa liquidation, qui sera opérée sous la raison sociale **R. Guenat et Cie en liquidation**, par **René Guenat** (inscrit), nommé liquidateur avec signature individuelle. Nouvelle adresse: route de Chavannes 19.

25 août 1975.
Sofina S.A., à Lausanne, opérations financières et immobilières (FOSC du 30.4.1970, p. 987). Nouvelle adresse: boulevard de Graney 19.

25 août 1975. Vins, etc.
Vincenzo Valentino, à Lausanne. Titulaire: Vincenzo Valentino, d'Italie, à Lausanne. Commerce de vins, bière, eaux minérales et primiers. Route de Pavement 67.

25 août 1975. Garage.
Benito Simonetti, à Romanel-sur-Lausanne. Titulaire: Benito Simonetti, d'Italie, à Lausanne. Garage. Chemin du Marais 4.

25 août 1975.
Garage de Provence A. Miccio, à Lausanne, exploitation d'un garage (FOSC du 17.6.1974, p. 1659). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

25 août 1975.
Garage de Provence Michel Fazan, à Lausanne. Titulaire: Michel Fazan, d'Apples, à Renens. Exploitation d'un garage. Avenue de Montelly 66, avenue de Provence 27.

25 août 1975.
Wunderli S.A., à Prilly, fabrication et commerce de produits chimiques-techniques (FOSC du 18.4.1972, p. 975)
Reina Christina S.A., à Renens, commerce de marchandises de diverse nature, plus particulièrement dans le domaine chimique, cosmétique et technique (FOSC du 31.12.1969, p. 2981)
Cortem Importation S.A., à Prilly, commerce de produits alimentaires (FOSC du 22.9.1970, p. 2144)

La procédure de faillite étant clôturée, ces raisons sociales sont radiées d'office.

Bureau de Nyon

21 août 1975.
L'Habitat Nyon S.A., à Nyon (FOSC du 7.4.1970, p. 757). **Elsa Gilly** n'est plus présidente, elle reste membre du conseil. **Diane Psaroff**, déjà inscrite en qualité de secrétaire, est nommée également vice-présidente. Elles continuent à signer individuellement. **Jürg Gilly**, de Zuoz GR, à Zurich, est nommé président avec signature individuelle.

25 août 1975. Ferblanterie.
Edouard Eindiguer, Robert Jaquinet, successeur, à Nyon, entreprise de ferblanterie, couverture et installations sanitaires (FOSC du 26.1.1970, p. 194). La raison est radiée par suite de reprise de l'actif et du passif par la société anonyme «**Robert Jaquinet S.A.**», dont le siège est à Nyon; ci-après inscrite.

25 août 1975. Ferblanterie.
Robert Jaquinet S.A., à Nyon. Suivant acte authentique et statuts du 20 août 1975, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but l'exploitation d'une entreprise de couverture, ferblanterie, appareillage et installations sanitaires. La société pourra en outre s'intéresser à toutes affaires mobilières, immobilières, commerciales ou industrielles se rapportant directement ou indirectement à son but principal. Le capital social est de fr. 100 000, divisé en 100 actions de fr. 1000 chacune, nominatives, entièrement libérées. Apport en nature: l'actif et le passif de la raison individuelle «**Edouard Eindiguer, Robert Jaquinet**, successeur», à Nyon, selon bilan au 31 juillet 1975, accusant un actif de fr. 277 655.14 (caisse, débiteurs, travaux en cours, stock, machines, matériel, mobilier de bureau et véhicules) et un passif de fr. 68 981.35 (banque, fournisseurs et passif transitoire), soit un actif net et prix de fr. 208 673.79. Fr. 98 000 sont imputés sur le capital social. La société est mise et subrogée dans tous les droits et obligations de la raison individuelle «**Edouard Eindiguer, Robert Jaquinet**, successeur», dont elle aura les profits et les charges avec effet rétroactif au 1^{er} août 1975. Publications: FOSC. Conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Il est composé de: **Robert Jaquinet**, d'Orny VD, à Nyon, président; **Maurice Jaquinet**, d'Orny, à Nyon, secrétaire, et **André Jaquinet**, d'Orny, au Muids rière Arzier VD. La société est engagée par la signature individuelle de **Robert Jaquinet** ou par la signature collective à deux de **Maurice et André Jaquinet**. Adresse au siège social et bureau: dans les locaux de l'entreprise, à Nyon, rue de la Porcelaine 17bis.

26 août 1975. Métiers pour la bonneterie.
Usimat S.A. en liquidation, à Nyon, fabrication, réparation, achat et vente de tous métiers pour la bonneterie, etc., société anonyme (FOSC du 30.7.1975, p. 2105). Les bureaux de la société se trouvent actuellement chez le liquidateur **Charles Marti**, route de St-Cergue 111bis, à Nyon.

26 août 1975. Affaires commerciales.
Comintex S.A., à Coppet, toutes affaires commerciales et financières, notamment l'achat et la vente de matières, etc., société anonyme (FOSC du 6.2.1975, p. 330). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 22 août 1975, la société a décidé de porter son capital social de fr. 150 000 à fr. 150 000 par l'émission de 50 actions nouvelles de fr. 1000 chacune, au porteur. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Le capital social est actuellement de fr. 150 000, divisé en 150 actions de fr. 1000 chacune, au porteur, entièrement libérées.

26 août 1975.
Société Immobilière L'Abeille Nyon S.A., à Nyon, opérations immobilières, agricoles, industrielles et commerciales, société anonyme (FOSC du 10.2.1969, p. 319)

Société Immobilière des Marronniers A. Nyon S.A., à Nyon, opérations immobilières, agricoles, industrielles et commerciales, société anonyme (FOSC du 10.2.1969, p. 319)
Le Tourbillon S.A., à Glanville, achat, vente, location, exploitation et généralement mise en valeur de tous immeubles tant en Suisse qu'à l'étranger, etc., société anonyme (FOSC du 17.7.1967, p. 2434)
Société immobilière Niant-Séjour S.A., à Prangins, affaires immobilières, agricoles, industrielles et commerciales, société anonyme (FOSC du 27.2.1969, p. 454)

Société Immobilière Pelibus S.A., à Trélex, affaires immobilières, agricoles, industrielles et financières, société anonyme (FOSC du 10.2.1969, p. 319)

Société Immobilière Renéote S.A., à Nyon, affaires immobilières, agricoles, industrielles et commerciales, société anonyme (FOSC du 14.9.1971, p. 2252)

L'administratrice **Marguerite Ferla** a démissionné; ses pouvoirs sont éteints. **Jean-Pierre Michaud**, de La Sarraz, à Prangins, est nommé nouvel administrateur unique avec signature individuelle.

Bureau de Vevey
 26 août 1975.
Les Pizzas du Chef, Maison Michel, Michel Magnin, à Montreux (FOSC du 9.5.1975, p. 1258); fabrication de pizza. La procuration conférée à **Raffaèle Di Nardo** est radiée.

Genf - Genève - Ginevra
 22 août 1975.
Catersocial, à Genève, aider les membres du personnel, etc., société coopérative (FOSC du 26.8.1975, p. 2340). **Richard A. Julian**, des USA, à Corsier, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

22 août 1975.
Echangex, à Genève, échanges commerciaux entre les divers pays européens, etc., société anonyme (FOSC du 17.9.1974, p. 2518). **Michel Charpillot** n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

22 août 1975.
Etudes Economiques SA, en liquidation, à Genève (FOSC du 26.8.1975, p. 2340). L'administration fédérale des contributions ayant donné son consentement, la société est radiée.

22 août 1975. Matières premières.
Garare SA, à Genève, représentation de toutes matières premières, etc. (FOSC du 5.6.1975, p. 1545). **Michel Réthoret**, de France, à Genève, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

22 août 1975.
Hall Papiers Peints SA, à Genève (FOSC du 12.4.1973, p. 1019). Procuration individuelle a été conférée à **Simone Devinaz**, de France, à Genève.

22 août 1975. Matériel électro-médical.
Medilac SA, à Genève, matériel électro-médical, etc. (FOSC du 24.4.1968, p. 870). **Bernard Dubas** n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: **Albert Huber**, de Genève, à Lancy, président; **Charles Piretti**, maintenant domicilié à Lancy, jusqu'ici président, nommé secrétaire; **André Droz**, du Locle NE, à Dully VD, et **Pierre Droz**, du Locle NE, à Lausanne, délégués. Signature individuelle du président ou collective à deux d'**André Droz** ou **Pierre Droz** avec **Charles Piretti**.

22 août 1975.
Motorola International Development Corporation, Wilmington, succursale de Genève, à Genève, opérations en rapport avec un emprunt (FOSC du 6.5.1974, p. 1234). Les pouvoirs de **Victor R.**

Kopidansky sont radiés. Signature individuelle a été conférée à **William A. Davies**, des USA, à Pregny-Chambésy, directeur de la succursale.

22 août 1975. Opérations de prêts et de crédits.
Sava SA, à Genève, toutes opérations de prêts et de crédits, etc. (FOSC du 2.7.1975, p. 1830). Procuration individuelle a été conférée à **Mario Vaschetti**, d'Italie, à Crans-près-Céligny VD. Procuration collective à deux a été conférée à **Andrea Remmert**, d'Italie, à Genève. Signature collective à deux a été conférée à **Conrad von Ulm-Embrach**, de RFA, à Collonge-Bellerive, directeur.

22 août 1975. Maçonnerie.
Cavecchia & Cie, à Genève, entreprise de maçonnerie, béton armé, etc., société en nom collectif (FOSC du 4.2.1972, p. 311). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée. Actif et passif repris par la société «**Cavecchia SA**», à Genève.

22 août 1975. Maçonnerie.
Cavecchia SA, à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 8 août 1975. But: exploitation d'une entreprise de maçonnerie, béton armé, gyperie, peinture et papiers peints. Capital: fr. 200 000, entièrement versé, divisé en 200 actions de fr. 1000, au porteur. Apport en nature: l'entreprise jusqu'ici exploitée par la société en nom collectif «**Cavecchia & Cie**», à Genève, selon bilan au 31 décembre 1974, avec un actif de fr. 1 341 066.65 et un passif envers les tiers de fr. 1 107 400.70 pour fr. 233 665.95, montant imputé sur le capital à concurrence de fr. 199 000. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: **Sylvia Cavecchia**, de Habkern BE, à Genève, administratrice unique avec signature individuelle. Signature collective à deux a été conférée à **Alfio Cavecchia** et **Lucien Cavecchia**, tous deux d'Italie, à Genève, directeurs. Adresse: 32, avenue de Frontenex.

22 août 1975.
Fiplage, Fiduciaire de Placements et de Gestion SA, à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 18 août 1975. But: toutes fonctions fiduciaires, d'expertises et d'arbitrage, renseignements et conseils en matière comptable, fiscale, financière et juridique, organisation, tenue, révision et contrôle de comptabilités, gestion, surveillance et assainissement de sociétés et entreprises, gestion de tous biens meubles et immeubles. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: **Albert Riva**, de Genève, à Troinex, administrateur unique, avec signature individuelle. Adresse: 7, boulevard Jacques-Daloz.

22 août 1975.
Fullhouse Ltd (Fullhouse SA), à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 8 août 1975. But: conseiller et représenter toute entreprise européenne de construction dans ses contacts avec l'Etat du Nigéria dans le cadre de ses programmes de construction. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 100 actions de fr. 500, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: **Luc Hafner**, de et à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 6, rue Bellot, chez **Luc Hafner**, avocat.

22 août 1975. Immeubles.
Natifa SA, à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 15 août 1975. But: achat, vente, échange, construction et exploitation de tous immeubles ou droits immobiliers et toutes affaires financières à l'étranger. Capital: fr. 100 000, entièrement versé, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: **Geneviève Isabelle Gurdogan**, de Russo TI, à Genève, présidente, et **Benjamin Sache**, de et à Genève, secrétaire, lesquels signent individuellement. Adresse: 5, rue Toepffer, chez **Benjamin Sache**, notaire.

22 août 1975.
Participations et Gestion financières Parges SA, à Genève (FOSC du 17.7.1975, p. 1977). Capital porté de fr. 1 000 000 à fr. 4 000 000 par l'émission de 30 000 actions de fr. 100 au porteur. Capital: fr. 4 000 000, entièrement versé, divisé en 40 000 actions de fr. 100 au porteur. Apport en nature: 1000 actions de fr. 1000 de «**Swibos SA**», à Genève, 100 actions de fr. 1000 de «**Transbos SA**», à Genève, et 4919 actions de 5000 CFA de «**Boissangha**», société ayant son siège à Pointe-Noire (République du Congo), pour fr. 3 000 000, montant entièrement imputé sur le capital. Statuts modifiés le 12 août 1975.

22 août 1975.
SI Chemin du Progrès 13, à Genève, société anonyme (FOSC du 11.12.1972, p. 3174). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale **SI Chemin du Progrès 13, en liquidation**. Liquidateur: **Pierre Volandré**, jusqu'ici administrateur, avec signature individuelle.

22 août 1975.
Servotrust SA, à Genève, conseils dans les domaines commercial, économique et financier, etc. (FOSC du 4.7.1973, p. 1902). Nouvelle raison de commerce: **Serv-o-Ter SA**. Statuts modifiés le 6 août 1975.

22 août 1975.
SI Shakoumisha, à Genève, société anonyme (FOSC du 16.6.1975, p. 1653). Division des 50 actions de fr. 100 en 500 actions de fr. 100. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 500 actions de fr. 100, au porteur. Statuts modifiés le 12 août 1975.

22 août 1975. Etudes de marché.
Sinteco SA, à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 15 août 1975. But: effectuer des études de marché, d'exploitation et de financement pour des entreprises commerciales et industrielles, notamment dans le domaine de l'écologie, de la technologie et de l'alimentation et en assurer la réalisation. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: **Riccardo Felix**, de Braunau TG, à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 40, rue de Montchoisy, chez **R. Felix**.

22 août 1975.
Smapco SA, à Genève, commerce d'articles se rattachant à la mode féminine (FOSC du 27.11.1973, p. 3155). Le capital de fr. 50 000 est maintenant entièrement versé. Statuts modifiés le 14 août 1975.

22 août 1975.
SI Rue de la Violette, No 4, à Genève, société anonyme (FOSC du 13.8.1974, p. 2222). Nouvelle raison de commerce **SI Rue Jean Violette 4 A**. Statuts modifiés le 15 août 1975. **Claude Soulat** n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. **Hubert Delétraz**, de et à Plan-les-Ouates, a été nommé membre et secrétaire du conseil d'administration; il signe collectivement à deux. Nouvelle adresse: 22, rue Etienne-Dumont, chez **Gérard Montavon**, avocat.

22 août 1975.
SI Rue Jean-Violette 4 B, à Carouge, société anonyme (FOSC du 13.8.1975, p. 2230). Nouveau siège: Genève. Statuts modifiés le 15 août 1975. Adresse: 22, rue Etienne-Dumont, chez **Gérard Montavon**, avocat.

22 août 1975. Participations.
Ufi SA, Genève, à Genève, participations, etc. (FOSC du 22.5.1975, p. 1399). Le capital de fr. 50 000 est maintenant entièrement versé. Capital porté à fr. 500 000 par l'émission de 450 actions de fr. 1000, au porteur, entièrement libérées par compensation. Capital: fr. 500 000, entièrement versé, divisé en 500 actions de fr. 1000, au porteur. Statuts modifiés le 8 août 1975.

Marken Marques Marche

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle
Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen - Enregistrements

277737. Data del deposito: 17 giugno 1975, ore 20. Fabbrica Tabacchi in Brissago (Fabrique de Tabacs à Brissago) (Tabakfabrik in Brissago), Brissago (Ticino). - Fabbricazione e commercio. - Rinnovo del marchio N° 157139. La durata della protezione risultante dal rinnovo comincia il 17 giugno 1975.

Prodotti del tabacco fabbricati in parte con tabacco dell'Avana. (Cl. int. 34)



277738. Data del deposito: 17 giugno 1975, ore 20. Fabbrica Tabacchi in Brissago (Fabrique de Tabacs à Brissago) (Tabakfabrik in Brissago), Brissago (Ticino). - Fabbricazione e commercio. - Rinnovo del marchio N° 157140. La durata della protezione risultante dal rinnovo comincia il 17 giugno 1975.

Tabacchi in natura e lavorati. (Cl. int. 34)



277739. Data del deposito: 17 giugno 1975, ore 20. Fabbrica Tabacchi in Brissago (Fabrique de Tabacs à Brissago) (Tabakfabrik in Brissago), Brissago (Ticino). - Fabbricazione e commercio. - Rinnovo del marchio N° 157142. La durata della protezione risultante dal rinnovo comincia il 17 giugno 1975.

Tabacchi in natura e lavorati. (Cl. int. 34)

LIBERO

277740. Hinterlegungsdatum: 23. Juni 1975, 17 Uhr. Dayco Corporation, 333 West First Street, Dayton (Ohio, USA). - Fabrikation und Handel.

Druckwalzen, Schnellpressendrucktücher, Farbausziehgeräte und Duktorteiler für Druckpressen; Textilmaschinenbestandteile, wie Ladefinger, Puffer, Hochhalter, Laufriemen, Zylinderbezüge, Walzenüberzüge, Treiber, Schlagriemen, Schlagkappen, Fangriemen und Walzen; Riemenscheiben, Transmissionsriemen und Flüssigkeitsfördererschläuche. (Int. Kl. 7, 17, 24)



277741. Hinterlegungsdatum: 30. Juni 1975, 17 Uhr. Kraftco Corporation, Kraftco Court, Glenview (Illinois, USA). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 157902. Sitz verlegt. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 30. Juni 1975 an.

Käse, Molkereiprodukte. (Int. Kl. 29)

VELVEETA

277742. Hinterlegungsdatum: 30. Juni 1975, 17 Uhr. Kraftco Corporation, Kraftco Court, Glenview (Illinois, USA). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 157903. Sitz verlegt. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 30. Juni 1975 an.

Land- und forstwirtschaftliche Erzeugnisse; Gärtnereierzeugnisse; Tierzuchterzeugnisse; Nahrungsmittel für Menschen und Tiere; Ausbeute von Jagd und Fischfang; Konservierungs- und Färbemittel für Nahrungsmittel. (Int. Kl. 1, 2, 29, 30, 31)



277743. Hinterlegungsdatum: 1. Juli 1975, 20 Uhr. Collett-Marwell Hauge A/S, Drammensveien 852, Asker (Norwegen). - Produktion, Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Erzeugnisse für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für Kinder und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und schädlichen Tieren. Fleisch, Fisch, Geflügel und Wild; Fleischextrakte; konserviertes, getrocknetes und gekochtes Obst und Gemüse; Gallerten (Geléés), Konfitüren; Eier, Milch und Milchprodukte; Speiseöle und -fette; Konserven, Pickles. Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Sago, Kaffee-Ersatzmittel; Mehle und Getreidepräparate, Brot, Biskuits, Kuchen, feine Back- und Konditorwaren, Speiseeis; Honig, Melasssirup; Hefe; Backpulver; Salz, Senf; Pfeffer; Essig; Saucen; Gewürze; Eis; Landgarten- und forstwirtschaftliche Erzeugnisse sowie Samenkörner; lebende Tiere; frisches Obst und Gemüse; Sämereien, lebende Pflanzen und natürliche Blumen; Futtermittel, Malz. Bier, Ale und Porter; Mineralwässer und kohlenstoffhaltige Wässer und andere alkoholfreie Getränke; Sirupe und andere Präparate für die Zubereitung von Getränken. (Int. Kl. 5, 29 bis 32)



277744. Hinterlegungsdatum: 2. Juli 1975, 17 Uhr. Oy Fiskars Ab, Pohja (Finnland). - Fabrikation und Handel.

Hebe- und Aufziehmashinen; Scheren und Messerschmiedewaren. (Int. Kl. 7, 8)



277745. Hinterlegungsdatum: 2. Juli 1975, 17 Uhr. Granol AG Sursee, Zeughausstrasse 5, Sursee (Luzern). - Fabrikation und Handel.

Haft-Glattputz. (Int. Kl. 19)

NOVOGRAN

277746. Hinterlegungsdatum: 2. Juli 1975, 16 Uhr. Gustav Ramminger, Bertholdstrasse 9, Pforzheim (Bundesrepublik Deutschland). - Handel. - Uebertragung und Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. 156100 von der Firma gleichen Namens, Gustav Ramminger, Pforzheim (Bundesrepublik Deutschland). Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 12. Mai 1975 an.

Silberwaren, nämlich Anhänger; Ketten, Ringe und Uhren aus Silber. (Int. Kl. 14)

GR

Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 5986.

277747. Hinterlegungsdatum: 11. Dezember 1974, 20 h. Prioritätsanspruch: Norwegen, 27. Juni 1974. AB Gustavbergs Fabrik, Gustavberg (Schweden). - Fabrikation und Handel.

Wissenschaftliche, nautische, geodätische, photographische, kinematographische, optische Apparate und Instrumente, Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll-, Rettungs- und Unterrichtsapparate und -instrumente; gedruckte Schaltungen und Zeitschalter; Automaten, die durch Einwurf von Münzen oder Marken betätigt werden; Sprechmaschinen; Registrierkassen, Rechenmaschinen; Feuerlöcher; Licht-, Heiz-, Dampfheizungs-, Koch-, Kühl-, Trocknen-, Lüftungs- und Wasserleitungsanlagen sowie sanitäre Anlagen; Erzeugnisse der Landwirtschaft, des Gartenbaus und der Forstwirtschaft; lebende Tiere; frisches Obst und Gemüse; Sämereien, lebende Pflanzen und natürliche Blumen; Futtermittel; Malz. (Int. Kl. 9, 11, 31)

BIOLOO

277748. Hinterlegungsdatum: 17. Februar 1975, 17 Uhr. Artech House, Inc., 610 Washington Street, Dedham (Massachusetts, USA). - Fabrikation und Handel.

Bücher. (Int. Kl. 16)

ARTECH HOUSE

277749. Hinterlegungsdatum: 13. März 1975, 17 Uhr. Sibast Møbler A/S, Gl. Sognevej, Stenstrup (Dänemark). - Fabrikation und Handel.

Möbel, Spiegel und Bilderrahmen. (Int. Kl. 20)

SIBAST

277750. Hinterlegungsdatum: 28. Juli 1975, 17 Uhr. Industrie AG Allegro (Société Industrielle Allegro S.A.), Emmenbrücke (Luzern). - Fabrikation und Handel.

Seifen, Parfümerien und kosmetische Produkte. (Int. Kl. 3)

ALLEGRO CHICMAN

277751. Hinterlegungsdatum: 23. April 1975, 17 Uhr. Sir Robert Burnett & Co. Limited, 17, Dacre Street, London (Grossbritannien). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 156568. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 23. April 1975 an.

Weine, Spirituosen, Liköre und Coctails. (Int. Kl. 33)

BURNETT'S

277752. Data del deposito: 3 maggio 1975, ore 11. Roda Macchine S.A., Noranco (Ticino). - Fabbricazione e commercio.

Macchine per l'impregnazione di carta, cartone e simili. (Cl. int. 7)

WAXICA

277753. Hinterlegungsdatum: 5. Mai 1975, 17 Uhr. Merek & Co., Inc., 126 E. Lincoln Avenue, Rahway (New Jersey, USA). - Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Erzeugnisse für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für Kinder und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und schädlichen Tieren. (Int. Kl. 5)

ARPOCOX

277754. Date de dépôt: 20 mai 1975, 9 h. Unifroyal International S.A., 54, route des Acacias, Carouge (Genève). - Fabrication et commerce.

Matières formées de feuilles polymérisées propres à être transformées en plaques d'impression photosensibles; plaques d'impression photosensibles. (Cl. int. 1, 7, 17)

FLEX-LIGHT

277755. Hinterlegungsdatum: 21. Mai 1975, 17 Uhr.
Prioritätsanspruch: USA, 8. April 1975.
Flow Laboratories, Inc., 1710 Chapman Avenue, Rockville (Maryland, USA). — Fabrikation und Handel.

Wissenschaftliche und Laboratoriums-Apparate für Zell-Kulturen. (Int. Kl. 9)

CAPAFUSION

277756. Hinterlegungsdatum: 26. Mai 1975, 20 Uhr.
Prioritätsanspruch: Schweden, 11. Dezember 1974.
AB Gustavsbergs Fabriker, Gustavsberg (Schweden). — Fabrikation und Handel.

Wasserleitungsanlagen sowie sanitäre Anlagen. (Int. Kl. 11)

DUSCHORAMA

277757. Hinterlegungsdatum: 27. Mai 1975, 19 Uhr.
Peter Conrad Straub, Rautstrasse 319, Zürich 9. — Fabrikation und Handel.

Druckschriften, Zeitungen und Zeitschriften, Bücher, Buchbinderartikel, Büroartikel, Lehr- und Unterrichtsmittel, Spielkarten, Spiele. (Int. Kl. 9, 16, 28)

JURDOK

277758. Hinterlegungsdatum: 27. Mai 1975, 20 Uhr.
Werkzeugmaschinenfabrik Oerlikon-Bührle AG, Birchstrasse 155, Zürich 11. — Fabrikation und Handel.

Werkzeugmaschinen, insbesondere Maschinen zum Schneiden und Schleifen von Zahnrädern; Messer und Messerköpfe. (Int. Kl. 7, 8)

SPIRAC

277759. Date de dépôt: 18 juin 1975, 20 h.
Société Suisse pour l'Industrie Horlogère Management Services S.A., 63, rue Centrale, Blenne (Berne). — Fabrikation et commerce.

Appareils électroniques pour le contrôle de la marche de montres électroniques, électriques et mécaniques; outils et machines employés dans l'horlogerie; tournevis électriques. (Cl. int. 7, 8, 9)

FIMECOR

277760. Hinterlegungsdatum: 23. Juni 1975, 17 Uhr.
Rockwell International Corporation, 600 Grant Street, Pittsburgh (Pennsylvania, USA). — Fabrikation und Handel. — Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. 156755. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 23. Juni 1975 an.

Absperrventile. (Int. Kl. 7)

HYPRESEAL

277761. Hinterlegungsdatum: 26. Juni 1975, 17 Uhr.
Automatic Revenue Controls (Europa) Limited, Shakespeare Industrial Estate, Shakespeare Street, Watford (Hertfordshire, Grossbritannien). — Fabrikation und Handel.

Zeitanzeige- und Zeitregistriergeräte; Zeitmesser. (Int. Kl. 9, 14)

PLANTIME

277762. Hinterlegungsdatum: 30. Juni 1975, 18 Uhr.
Croyder AG, am Wasser 55, Zürich 10. — Fabrikation und Handel.

Bekleidung für Damen, Herren und Kinder. (Int. Kl. 25)

AQUATA

277763. Hinterlegungsdatum: 8. Juli 1975, 20 Uhr.
Tabaris AG (Tabaris S.A.) (Tabaris Ltd.), Horn (Thurgau). — Handel.

Wasch- und Bleichmittel, Seifen, Parfümieren, ätherische Öle, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarwasser, Zahnputzmittel. (Int. Kl. 3)

BOUCAL

277764. Hinterlegungsdatum: 2. Juli 1975, 20 Uhr.
Wys Samen und Pflanzen AG, Schachenweg 14, Zuchwil (Solothurn). — Produktion.

Kalanchoepflanzen. (Int. Kl. 31)

GROBS JUPITER

277765. Hinterlegungsdatum: 2. Juli 1975, 20 Uhr.
Wys Samen und Pflanzen AG, Schachenweg 14, Zuchwil (Solothurn). — Produktion.

Kalanchoepflanzen. (Int. Kl. 31)

GROBS SIRIUS

277766. Date de dépôt: 2 juillet 1975, 18 h.
Roger Paul Sonnevile, 5, rue Maurice-Ravel, Saint-Cloud (Hauts-de-Seine, France). — Fabrication et commerce.

Fixation élastique de rail de voie ferrée sur son support. (Cl. int. 6, 17)

CIL

277767. Hinterlegungsdatum: 4. Juli 1975, 17 Uhr.
Gebert & Cie, Blumenaustrasse, Jona (St. Gallen). — Fabrikation und Handel.

Befestigungseinrichtungen für Zulauf- und Abflussleitungen sowie für Installationen aller Art. (Int. Kl. 6, 11, 17)

GEBERIT-MONTAGEFIX

277768. Date de dépôt: 14 avril 1975, 18 h.
Unlon Carbide Europe S.A., 5, rue Pedro-Meylan, Genève. — Fabrication et commerce.

Batteries électriques. (Cl. int. 9)

DIAL A CELL

277769. Date de dépôt: 5 juin 1975, 17 h.
United Glass Limited, Kingston Road, Staines (Middlesex, Grande-Bretagne). — Fabrication et commerce.

Coutellerie; fourchettes, cuillers et ustensiles pour servir; outils et instruments à main pour la cuisine; fermetures, bouchons et capsules pour bouteilles et récipients; bibelots en matière plastique, celluloid, os, corne, imitation ivoire, ivoire végétal, bois, nacre, porcelaine, verre, poterie, terre cuite et en faïence; ustensiles pour la cuisine; ustensiles et récipients pour le ménage; instruments et matériel de nettoyage; vaisselle, porcelaine, faïence, poterie et terre cuite; verrerie et ustensiles pour la table; grès; cendriers et articles pour fumeurs. (Cl. int. 6, 8, 20, 21, 34)

RAVENHEAD

277770. Hinterlegungsdatum: 5. Mai 1975, 18 Uhr.
Landbrugministeriet, Slotsholmsgade 10, Kopenhagen (Dänemark). — Kollektivmarke.

Fleisch, Fisch, Geflügel und Wild; Fleischextrakte: konserviertes, getrocknetes und gekochtes Obst und Gemüse; Gallerten (Gelees), Konfitüren; Eier, Milch und Milchprodukte, einschliesslich Milchkonserven; Speiseöle und -fette; Konserven; Pickles; alle vorgenannten Erzeugnisse dänischer Herkunft. (Int. Kl. 29)

LUR

277771. Hinterlegungsdatum: 5. Mai 1975, 18 Uhr.
Landbrugministeriet, Slotsholmsgade 10, Kopenhagen (Dänemark). — Kollektivmarke.

Fleisch, Fisch, Geflügel und Wild; Fleischextrakte: konserviertes, getrocknetes und gekochtes Obst und Gemüse; Gallerten (Gelees), Konfitüren; Eier, Milch und Milchprodukte, einschliesslich Milchkonserven; Speiseöle und -fette; Konserven; Pickles; alle vorgenannten Erzeugnisse dänischer Herkunft. (Int. Kl. 29)

LURPAK

277772. Hinterlegungsdatum: 7. Juli 1975, 20 Uhr.
CIBA-GEIGY AG (CIBA-GEIGY S.A.) (CIBA-GEIGY Limited), Basel. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 158486. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 7. Juli 1975 an.

Arzneimittel, chemische Produkte für medizinische und hygienische Zwecke, pharmazeutische Drogen und Präparate, Veterinärprodukte. (Int. Kl. 5)

METEROX

277773. Hinterlegungsdatum: 7. Juli 1975, 20 Uhr.
CIBA-GEIGY AG (CIBA-GEIGY S.A.) (CIBA-GEIGY Limited), Basel. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 159007. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 7. Juli 1975 an.

Arzneimittel, einschliesslich pharmazeutischer, chemisch-pharmazeutischer und hygienischer Präparate; pharmazeutische Drogen; diätetische Nährmittel; Desinfektionsmittel; Vertilgungsmittel für Pflanzen und Tiere; Parfümieren und kosmetische Mittel. (Int. Kl. 3, 5)

CARBIFORM

277774. Hinterlegungsdatum: 7. Juli 1975, 20 Uhr.
CIBA-GEIGY AG (CIBA-GEIGY S.A.) (CIBA-GEIGY Limited), Basel. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 159011. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 7. Juli 1975 an.

Arzneimittel, einschliesslich pharmazeutischer, chemisch-pharmazeutischer und hygienischer Präparate; pharmazeutische Drogen; diätetische Nährmittel; Desinfektionsmittel; Vertilgungsmittel für Pflanzen und Tiere; Parfümieren und kosmetische Mittel. (Int. Kl. 3, 5)

ESIDRON

277775. Hinterlegungsdatum: 7. Juli 1975, 20 Uhr.
CIBA-GEIGY AG (CIBA-GEIGY S.A.) (CIBA-GEIGY Limited), Basel. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 159012. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 7. Juli 1975 an.

Arzneimittel, einschliesslich pharmazeutischer, chemisch-pharmazeutischer und hygienischer Präparate; pharmazeutische Drogen; diätetische Nährmittel; Desinfektionsmittel; Vertilgungsmittel für Pflanzen und Tiere. (Int. Kl. 5)

CARBIVIOI

277776. Hinterlegungsdatum: 7. Juli 1975, 20 Uhr.
CIBA-GEIGY AG (CIBA-GEIGY S.A.) (CIBA-GEIGY Limited), Basel. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 159013. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 7. Juli 1975 an.

Chemische Produkte für industrielle Zwecke, Farbstoffe, Farben, Anstrichfarben, Lacke. (Int. Kl. 1, 2)

MONTERIT

277777. Hinterlegungsdatum: 7. Juli 1975, 20 Uhr.
CIBA-GEIGY AG (CIBA-GEIGY S.A.) (CIBA-GEIGY Limited), Basel. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 159016. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 7. Juli 1975 an.

Arzneimittel, chemische Produkte für industrielle, medizinische, hygienische und wissenschaftliche Zwecke, pharmazeutische Drogen und Präparate, Veterinärprodukte, diätetische Nährmittel, Pflaster, Verbandstoffe, Tier- und Pflanzenvertilgungsmittel, Desinfektionsmittel, Konservierungsmittel für Lebensmittel; Parfümieren und kosmetische Mittel. (Int. Kl. 1, 3, 5)

NOPHRIN

277778. Hinterlegungsdatum: 7. Juli 1975, 20 Uhr.
CIBA-GEIGY AG (CIBA-GEIGY S.A.) (CIBA-GEIGY Limited), Basel. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 159017. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 7. Juli 1975 an.

Arzneimittel, chemische Produkte für industrielle, medizinische, hygienische und wissenschaftliche Zwecke, pharmazeutische Drogen und Präparate, Veterinärprodukte, diätetische Nährmittel, Pflaster, Verbandstoffe, Tier- und Pflanzenvertilgungsmittel, Desinfektionsmittel, Konservierungsmittel für Lebensmittel; Parfümieren und kosmetische Mittel. (Int. Kl. 1, 3, 5)

PRISCOL

277779. Hinterlegungsdatum: 7. Juli 1975, 20 Uhr.
CIBA-GEIGY AG (CIBA-GEIGY S.A.) (CIBA-GEIGY Limited), Basel. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 159018. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 7. Juli 1975 an.

Arzneimittel, chemische Produkte für industrielle, medizinische, hygienische und wissenschaftliche Zwecke, pharmazeutische Drogen und Präparate, Veterinärprodukte, diätetische Nährmittel, Pflaster, Verbandstoffe, Tier- und Pflanzenvertilgungsmittel, Desinfektionsmittel, Konservierungsmittel für Lebensmittel; Parfümieren und kosmetische Mittel. (Int. Kl. 1, 3, 5)

PRIVIN

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Telefonverkehr von den Netzgruppen Biel (032) und Zug (042) mit grenznahen Gebieten von Frankreich und der Bundesrepublik Deutschland

Im Telefonverkehr von den Netzgruppen Biel (032) und Zug (042) aus gelten ab 1. Oktober 1975 folgende neue Taxen:

- Die Sprechdauer für Telefonverbindungen von der Netzgruppe Biel (032) mit den nachstehend aufgeführten Taxkreisen Frankreichs beträgt 6 Sekunden für eine Taxeinheit von 10 Rappen, entsprechend einer Taxe von Fr. 3.— je drei Minuten:
Belfort (Territoire de Belfort)
Montbéliard (Dép. du Doubs)
Morteau (Dép. du Doubs)
Besançon (Dép. du Doubs)
Pontarlier (Dép. du Doubs)
- Die Sprechdauer für eine Telefonverbindung von der Netzgruppe Zug (042) mit den nachstehend aufgeführten Knotenvermittlungsbereichen der Bundesrepublik Deutschland beträgt 6 Sekunden für eine Taxeinheit von 10 Rappen, entsprechend einer Taxe von Fr. 3.— je 3 Minuten:
Donaueschingen Tiengen
Säckingen Villingen
Singen Waldshut
Stockach

Correspondance téléphonique des groupes de réseaux de Bienne (032) et de Zoug (042) avec les régions frontalières de France et de la République fédérale d'Allemagne

La correspondance téléphonique au départ des groupes de réseaux de Bienne (032) et de Zoug (042) sera soumise aux nouvelles taxes ci-après dès le 1^{er} octobre 1975:

- En ce qui concerne les communications téléphoniques du groupe de réseaux de Bienne (032) avec les secteurs de tax français qui suivent, la durée de conversation est de 6 secondes pour une unité de taxe de 10 centimes, ce qui correspond à une taxe de 3 francs par trois minutes:
Belfort (Territoire de Belfort)
Montbéliard (Dép. du Doubs)
Morteau (Dép. du Doubs)
Besançon (Dép. du Doubs)
Pontarlier (Dép. du Doubs)
- Pour une communication téléphonique établie avec un des secteurs de concentration de la République fédérale d'Allemagne mentionnés ci-dessous, à partir du groupe de réseaux de Zoug (042), la durée de conversation est de 6 secondes pour une unité de taxe de 10 centimes, ce qui correspond à une taxe de 3 francs par trois minutes:
Donaueschingen Tiengen
Säckingen Villingen
Singen Waldshut
Stockach

Schweizer Möbelfachmesse 1975

Vom 27. November bis 1. Dezember 1975 findet in den Hallen der Schweizer Mustermesse in Basel die 4. Schweizer Möbelfachmesse statt. Auch in diesem Jahr sind über 100 schweizerische Möbel- und Bettenfabrikanten (Stand Mitte August: 111), die an dieser 1972 gegründeten und nur dem Fachhandel zugänglichen Messe auf einer Netto-Ausstellungsfläche von rund 15 000 m² als Aussteller teilnehmen. Ihr breitgefächertes Angebot umfasst Möbel aller Kategorien und berücksichtigt sämtliche Verwendungszwecke.

Foire Suisse du Meuble 1975

La 4^e Foire Suisse du Meuble aura lieu du 27 novembre au 1^{er} décembre 1975 dans les halles de la Foire Suisse d'Echantillons à Bâle. Cette année également, ce sont plus de 100 fabricants suisses de meubles et de literies (état à la mi-août: 111) qui participeront à cette foire professionnelle fondée en 1972 et dont l'entrée est strictement réservée aux professionnels de la branche. Les exposants occuperont une surface nette d'exposition de quelque 15 000 m². Leur vaste offre comprend des meubles de toutes catégories et prend en considération tous les buts d'application.

Postüberweisungsdienst mit dem Ausland
Service international des virements postaux

Unverbindliche Umrechnungskurse ab 2. September 1975
Cours de conversion sans engagement, dès le 2 septembre 1975

| | | |
|---|---------------|--------------|
| Algerien/Algérie | 100 Dinars | = Fr. 67.35 |
| Belgien/Luxemburg | | |
| Belgique/Luxembourg | 100 Fr. belg. | = Fr. 7.06 |
| Dänemark/Danemark | 100 Kronen | = Fr. 45.45 |
| Deutschland/Allemagne | 100 DM | = Fr. 104.80 |
| Finnland/Finland | 100 Neue Mark | = Fr. 71.50 |
| Frankreich/France | 100 FF | = Fr. 61.85 |
| Grossbritannien und Nordirland/ Grande-Bretagne et Irlande du Nord | 1 £ Sterl. | = Fr. 5.74 |
| Italien/Italie | 100 Lire | = Fr. —40.70 |
| Japan/Japon | 100 Yen | = Fr. —91.34 |
| Marokko/Maroc | 100 DH | = Fr. 67.35 |
| Niederlande/Pays-Bas | 100 Florins | = Fr. 102.40 |
| Norwegen/Norvège | 100 Kronen | = Fr. 49.25 |
| Oesterreich/Autriche | 100 Schilling | = Fr. 14.85 |
| Schweden/Suède | 100 Kronen | = Fr. 62.15 |

Liste des suppléments de « La Vie économique »

Envoi contre versement préalable au compte de chèques postaux 30-520, Feuille officielle suisse du commerce, 3011 Bernes, ou contre remboursement.

- Contribution à l'étude des prix du pain en Suisse (1928)
- La marge des prix dans le commerce suisse de la boucherie et de la charcuterie (1929)
- Production et commerce du ciment en Suisse (1929)
- Exposé d'ensemble sur les statistiques périodiques de l'Office fédéral du travail (1929)
- La marge des prix dans le commerce de détail des charbons en Suisse (1930)
- La formation des prix du café en Suisse (1931)
- Les frais de production et la formation des prix du vin en Suisse (1931)
- L'économie sucrière de la Suisse (1932)
- Le commerce des papiers peints en Suisse (1933)
- Contribution à l'étude du problème des grands magasins (1933)
- Evolution et situation du commerce de détail des produits alimentaires en Suisse. L'entreprise à magasin unique, La Migros SA (1935)
- Les coopératives agricoles de consommation et l'Association des coopératives agricoles de la Suisse orientales (V.O.L.G.) (1935)
- Le commerce des produits alimentaires exercé par des sociétés coopératives (1936)
- Les tarifs des annonces de journaux (1937)
- La situation de l'industrie des pâtes alimentaires en Suisse (1937)
- Pierres et terres, bois et verres, papier et carton (1937)
- L'Union des sociétés suisses de consommation. Divers aperçus rétrospectifs, comparaisons et considérations générales (1938)
- Le coût de la construction et du logement en Suisse (1938)
- Fabrication des denrées alimentaires, etc., sans les produits du sol; industrie de l'habillement et de la confection, avec le commerce de la branche; cuir, caoutchouc, revêtements du sol (1938)
- La situation du métier de coiffeur en Suisse (1939), avec exposé complémentaire (1945)
- Expertise sur la concurrence faite par l'Uniprix S.A. à Vevey aux autres établissements du commerce de détail (1939)
- Fer et autres métaux non précieux (1939)
- La situation de l'industrie du vêtement pour hommes en Suisse (1941)
- L'approvisionnement de la Suisse en matières grasses comestibles (1943)
- Budgets familiaux de la population salariée 1936/37 et 1937/38 (1942)
- Contribution à l'étude du problème du minimum indispensable à l'existence (1943)
- La situation économique des entreprises de teintureries et de nettoyage chimique des vêtements (1946)
- Le commerce de la chaussure en Suisse (1948)
- La formation des prix dans l'industrie suisse de la pierre naturelle à bâtir (1949)
- Textiles (industrie et commerce) (1950)
- La question des réserves de grise avec privilège fiscal (1951)
- L'industrie hôtelière suisse (1952)
- La concurrence dans le secteur de la construction (1953)
- Taux de salaire et heures de travail fixés dans des contrats collectifs 1949-1952 (1953)
- Aide à la population alpine par l'établissement d'industries (1955)
- Taux de salaire et heures de travail fixés dans les contrats collectifs 1952 à 1955 (1956)
- Les mesures fédérales en faveur de la population montagnarde (1956)
- L'encouragement à la construction de logements économiques (1956)
- Les relations entre la Confédération et les groupements économiques (1957)
- Taux de salaire et heures de travail fixés dans les contrats collectifs 1949, 1955 à 1957 (1958)
- La situation économique et sociale de la population montagnarde suisse (1959)
- Le contrôle des loyers et son abolition future (1959)
- Les taux de salaire et la durée du travail dans les contrats collectifs 1949, 1957 à 1959 (1960)
- Petites actions et actions sans valeur nominale (1961)
- Taux de salaire et durée du travail dans les contrats collectifs de travail 1959 à 1961 (1962)
- Régime des vacances et jours fériés prévu par les conventions collectives de travail, octobre 1962 (1963)
- Le marché locatif et la politique en matière de logements (1963)
- Taux de salaire et heures de travail dans les contrats collectifs 1961 à 1963 (1964)
- L'indice suisse de la production industrielle (1965)
- Taux de salaire et heures de travail fixés dans des contrats collectifs 1963-1965 (1966)
- Revision de l'indice suisse des prix à la consommation (1966)
- Taux de salaire et heures de travail fixés dans des conventions collectives de travail 1965-1967 (1968)
- L'indice suisse des prix à la consommation sur la base de 1966 (1969)
- Taux de salaire et heures de travail fixés dans les conventions collectives 1967 à 1969 (1970)
- La publicité sous forme de cadeaux réclame aux consommateurs (1971)
- Les taux de salaire et la durée du travail prévus par les conventions collectives de 1969 à 1971 (1972)
- Manuel de statistique sociale suisse 1932-1971 (1973)
- Taux de salaires et heures de travail fixés dans des conventions collectives de travail 1971-1973 (1974)
- Vacances et jours fériés payés d'après les conventions collectives de travail (1975)
- Les résultats des statistiques sociales de la Suisse arrêtés à fin de 1931 (1932)
- Les cartels et la concurrence en Suisse (1957)
- Etude critique de la réglementation publique et privée de la concurrence dans l'industrie horlogère suisse (1959)
- Liste des associations professionnelles et économiques de Suisse (12^e édition 1968)
- La perception de la taxe pour le service dans les cafés et restaurants (1971)
- Liste des associations professionnelles et économiques de la Suisse (13^e édition 1974)

Pflanzenschutzmittel-Verzeichnis 1975

Das Pflanzenschutzmittel-Verzeichnis 1975 ist erschienen. Die zweisprachige, rund 150-seitige Broschüre, liegt in ihrer zweiten Auflage vor. Nach einer einleitenden Uebersicht über die Pflanzenschutzmittel werden toxiologische Fragen im Zusammenhang mit Schädlingsbekämpfungsmitteln erläutert. Sodann ist jedem Sachgebiet (Fungizide, Insektizide, Stallinsektizide, Unkrautbekämpfungsmittel, Wachstumsregulatoren) eine kurzgefasste fachliche Einführung beigegeben. Jedes Kapitel wird überdies durch Fachwortverzeichnisse in Deutsch, Französisch und Lateinisch ergänzt. Die Anwendungsbereiche der Pflanzenschutzmittel können auf Such-Tabellen abgelesen werden.
Am Schluss sind die Adressen der Eidgenössischen Forschungsanstalten sowie der Kantonalen Pflanzenschutzdienste aufgeführt.
Damit dieses Buch eine weite Verbreitung findet, ist der Preis niedrig angesetzt: Fr. 10.— netto. Auslieferungsstelle ist die Eidg. Druckmaschinen- und Materialzentrale, 3000 Bern.
Eidg. Volkswirtschaftsdepartement
Abteilung für Landwirtschaft

Liste des produits phytosanitaires 1975

La liste des produits phytosanitaires 1975 vient de paraître. Cette brochure de quelque 150 pages est publiée pour la seconde fois en deux langues. L'introduction générale est suivie d'explications sur la toxicologie des pesticides. Les chapitres consacrés aux divers catégories de produits (fongicides, insecticides, insecticides des étables, herbicides, régulateurs de la croissance des végétaux) sont précédés d'une brève introduction technique. Ils sont complétés en outre par une liste des termes allemands, français et latins. La consultation de la liste au sujet des champs d'application des produits est nettement facilitée.
Les adresses des stations fédérales de recherches agronomiques et des services phytosanitaires cantonaux sont indiquées à la fin de la brochure.
Pour que la nouvelle liste des produits phytosanitaires soit largement diffusée, elle est vendue par l'Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Bern, au prix de 10 francs net. (5)
Département fédéral de l'économie publique
Division de l'agriculture

Postcheckverkehr, Beitritte
Chèques postaux, adhésions

- Fortsetzung — Suite
- Wieslabach: Sutter-Stauffner Hugo u. Verena 45-16553.
 - Wiesendangen: Othsch Eveline 84-26516.
 - Wiggan: Feuz Fritz Gasthof Rössli 60-3383.
 - Wikon: Felber Elisabeth 46-5467.
 - Wil SG: Braun Bruno 87-7186. — Forrer-Schwarz H. und L. 90-42640. — Lieberherr Fritz 90-42631. — Ostschweizerische Rennsportgemeinschaft 90-1491. — Pfister-Moser K. und A. 90-42636. — Riesen-Mauchle F. und E. 90-42635. — Senn Wendelin 80-42654.
 - Wilchingen: Külling Jakob Heizungsanleiter 82-9751.
 - Wildberg: Haldemann & Co. Hans Holz- und Küchenbau 84-5895.
 - Wilderswil: Inäbitt Verena Leherrin 34-15107. — Jörg Hanspeter Baugeschäft 34-3622.
 - Willen b. Wil: Soller Ernst und Annerose 84-26303.
 - Willisau: Wey-Studer Josef und Ida 60-43428.
 - Windlach: Bürgi Bruno Raat b. Windlach 84-26313.
 - Wikon: Kaufmann-Kaufmann Franz u. Marie 60-60607.
 - Winkel b. Büllach: Camenisch-Kistler K. und A. 17-99165.
 - Winterthur: Bärtsch-Frick K. u. V. 84-23360. — Berufsbildungskommission Spengler/Sanitär der Kantone Zürich und Schaffhausen 84-614. — Beutler Werner u. Adriana 84-25004. — Bopp-Reimann Walter u. Ruth 84-23617. — Brandenberger Anna 84-20801. — De Chiara Antonio 84-26511. — Dimitrak-Meyer Elisabeth 84-26519. — Girod Roger 84-26532. — Hauser Agnes 84-26513. — Hees Max 84-26500. — Leonetti Rosa 84-31960. — Lotocub Paradis 84-4462. — Meister Hans 84-26502. — Meyer Elisabeth 84-26505. — Meyer Georg 84-26520. — Osterwalder Edith 84-26507. — Rohli Ljudmila 84-26521. — Schmid Susan 17-99159. — Vörös Vojtech 84-24126.
 - Wohlen AG: Lanz Max Programmierer 50-30707. — Schär Hilda 50-30748. — Zandegiacomo-Amstutz G. und V. 17-99134.
 - Wohlen b. Bern: Huttmacher Lotti 34-8744.
 - Worblaufen: Müller Bernhard 84-8758.
 - Würenlos: Grossmann-Kleiner Max 50-30750.
 - Zollkofen: Burkhard Lotti Buchhalterin 30-66874. — Egli Heinz Fernmeldebespezialist 30-66884. — Reist Monika 34-8742. — Sahli-Küng Willy und Alice 30-66867. — Salzmann Hans 34-8747. — Steiner Susanne Handarbeitslehrerin 30-66885.
 - Zuchwil: Goetschi Erika 45-16591. — Meier-Studer Hans u. Erika 45-16601. — Schenker-Frühauf René u. Martha 45-16598. — Schmid André 45-16592.
 - Zug: Cov AG Computervertrieb 80-11302. — Roggenmoser Fredi 60-43504. — Zoom AG 60-24839.
 - Zürich: Altermatt Ute 17-99136. — Arnold Hans Peter 17-99111. — Bacilieri Walter 17-99028. — Bakos Tibor zahntechn. Labor 17-99137. — Baumgartner-Vogt S. und A. 17-99163. — Bär Ida 17-99162. — Bianchi Bianca 17-99138. — Biondi-Schulz S. und L. 17-99030. — Borer-Christen E. und M. 17-99029. — Caplazi Ludwig 17-99086. — Cislér-Michel A. und E. 17-99032. — Corzani Patrizia 17-99164. — Dance-Fan-Club Zürich 80-53919. — Dallenbach Daniel 17-99063. — Drescher Ingrid 17-99033. — Fehr-Spalinger W. und L. 17-99141. — Flepp Bernadette 17-99142. — Frei Anna 17-99143. — Furrer Benno 17-99144. — Graf Friedrich und Antonia 17-99112. — Hafeli Peter 17-99109. — Hausmann Hans 17-99038. — Häuser Gian-Paolo 17-99148. — Hächler René Modellbau 80-11329. — Hämmig Monika 17-99149. — Heyck Majo 17-99182. — Hinnen-Folstein H. und U. 17-99114. — Holder-Sieber E. und R. 17-99115. — Hubacher Erich 17-99169. — Humbel Reinhard 17-99040. — Hunziker Jürgen 17-99167. — Ilie Anita 17-99041. — Jagdgesellschaft Lägern-West Niederlegungen 80-983. — Kädler AG Walter Kunststoffbeschichtungen 80-9591. — Keller-Held K. und E. 17-99042. — Kienzler Rosa 17-99150. — Klarer Heidi 17-99117. — Krebsler Dora 17-99184. — Kuhn Bruno Beamter PTT 85-10765. — Lacher Brigitte 17-99151. — Lipski Mario 17-99078. — Lüscher-Frutiger W. und M. 17-99186. — Mazzella Umberto 84-26503. — Meili Max 17-99187. — Melcher Dominik 17-99171. — Melchert Karin 17-99120. — Meyer Peter 17-99152. — Mitwoch-Gesellschaft Retschach 80-5327. — Niki-Knabi Willi und Martha 85-8041. — Oetterli Maria 17-99172. — Petracca Patrizia 17-99190. — Raymond-Isler L. und R. 17-99156. — Reinhardt Emil 17-99123. — Reynard Jean D. 17-99049. — Riniker Paul 17-99048. — Roth Heinz 17-99046. — Rothacher Kurt und Elisabeth 17-99045. — Scheller Willi 17-99124. — Schepers Anne 17-99128. — Schmidt Maya 17-99052. — Schiepp Hans 17-99051. — Schüpbach Alfred 17-99126. — Schweizer Verband Volkseigenen Personalrestaurant d. E. Göhrner AG 80-66730. — Siodor AG 80-11291. — Sperry Sport-Club 80-43594. — Steiger Doris 17-99106. — Tanner Kurt Postangestellter 85-9557. — Taxi Leo Ballo 80-53699. — Traber Walter 17-99130. — Translingua AG 80-20887. — Universal-Flugreisen Aktiengesellschaft 80-6264. — Vereinigung Nordischer Clubs u. Institutionen in der Schweiz 50-8000. — Walker-Haas K. und T. 17-99133. — Walliser Alex 17-99160. — Wehrli Neuwasser L. und D. 17-99058. — Weingart Morena 17-99057. — Wenfer Verena 17-99176. — Wiedemer Francine 17-99161. — Wulfli Urs 17-99056. — Wüst Josef 17-99192. — Zaugg Ernst 17-99083. — Zehnder Verena 17-99177. — Zimmermann Karl Natursteine 80-40185. — Zimmermann Stephan Dr. iur. 80-13996. — Zogg-Seiler W. und E. 17-99060. — Zollinger-Bürkler J. und R. 17-99135. — Zürich Versicherungs-Gesellschaft Agentur Josef Ackermann 80-3463. — Zwick Albert 17-99194. — Zwillikon: Schöpfer Oskar 17-99157.
 - Büdingen am Hoehrchen: Kimmel Nikolaus 82-8399.
 - München: Obermeier Wilhelm Industriekaufmann 40-36447.

5.50 Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern
Redaktion: Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique, Berne

Hidroeléctrica de Cataluña S.A., Barcelona

5% Anleihe 1964—79 von 20 000 000 Schweizerfranken

(Valoren-Nummer 485.740)

Gemäss Ziffer 8 der Anleihebedingungen ist per 31. Oktober 1975 die sechste Rate von Fr. 2.000.000 zur Rückzahlung fällig. Bei der am 5. August 1975 im Besein eines Notars vorgenommenen Ziehung sind folgende 2000 Obligationen von je Fr. 1000.— ausgelost worden:

| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|-----|------|------|------|------|------|------|------|------|------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|
| 8 | 1188 | 2237 | 3177 | 4013 | 5164 | 6075 | 6984 | 7866 | 8825 | 9827 | 10727 | 11717 | 12599 | 13709 | 14875 | 15958 | 16934 | 17838 | 18899 |
| 14 | 1189 | 2240 | 3206 | 4022 | 5165 | 6120 | 6997 | 7868 | 8831 | 9841 | 10730 | 11726 | 12603 | 13711 | 14881 | 15963 | 16939 | 17848 | 18926 |
| 32 | 1208 | 2247 | 3217 | 4029 | 5175 | 6127 | 7000 | 7901 | 8838 | 9843 | 10735 | 11729 | 12608 | 13713 | 14888 | 15974 | 16958 | 17851 | 18940 |
| 36 | 1210 | 2255 | 3220 | 4032 | 5181 | 6135 | 7018 | 7947 | 8869 | 9844 | 10738 | 11731 | 12618 | 13716 | 14906 | 15975 | 16974 | 17871 | 18944 |
| 40 | 1221 | 2256 | 3229 | 4035 | 5182 | 6139 | 7027 | 7948 | 8872 | 9847 | 10755 | 11748 | 12628 | 13731 | 14919 | 15978 | 16978 | 17879 | 18991 |
| 43 | 1247 | 2273 | 3231 | 4047 | 5187 | 6140 | 7035 | 7960 | 8883 | 9851 | 10763 | 11749 | 12633 | 13733 | 14925 | 15979 | 16987 | 17896 | 18992 |
| 53 | 1256 | 2283 | 3233 | 4056 | 5190 | 6150 | 7037 | 7969 | 8886 | 9900 | 10764 | 11751 | 12636 | 13753 | 14927 | 15985 | 17002 | 17900 | 18993 |
| 74 | 1258 | 2289 | 3242 | 4069 | 5198 | 6152 | 7043 | 7999 | 8897 | 9901 | 10771 | 11752 | 12667 | 13758 | 14928 | 15987 | 17005 | 17903 | 19015 |
| 103 | 1268 | 2303 | 3247 | 4074 | 5204 | 6171 | 7051 | 8030 | 8945 | 9902 | 10782 | 11764 | 12672 | 13760 | 14934 | 15994 | 17030 | 17905 | 19024 |
| 109 | 1322 | 2310 | 3262 | 4076 | 5233 | 6174 | 7058 | 8034 | 8946 | 9906 | 10808 | 11769 | 12681 | 13767 | 14978 | 16010 | 17041 | 17936 | 19038 |
| 115 | 1329 | 2316 | 3270 | 4098 | 5238 | 6176 | 7070 | 8039 | 8950 | 9908 | 10811 | 11774 | 12684 | 13771 | 14984 | 16036 | 17044 | 17942 | 19039 |
| 130 | 1339 | 2328 | 3272 | 4102 | 5240 | 6204 | 7073 | 8044 | 8953 | 9909 | 10837 | 11776 | 12687 | 13777 | 14985 | 16045 | 17049 | 17956 | 19093 |
| 159 | 1349 | 2341 | 3277 | 4110 | 5312 | 6212 | 7077 | 8046 | 8956 | 9931 | 10850 | 11782 | 12689 | 13787 | 14987 | 16047 | 17052 | 17964 | 19095 |
| 163 | 1362 | 2342 | 3288 | 4122 | 5319 | 6219 | 7088 | 8055 | 8986 | 9946 | 10857 | 11785 | 12692 | 13794 | 14992 | 16084 | 17062 | 17971 | 19104 |
| 173 | 1363 | 2346 | 3291 | 4132 | 5336 | 6221 | 7089 | 8058 | 9002 | 9949 | 10860 | 11793 | 12713 | 13809 | 14994 | 16085 | 17063 | 17995 | 19111 |
| 197 | 1380 | 2352 | 3292 | 4155 | 5341 | 6225 | 7109 | 8060 | 9003 | 9964 | 10898 | 11800 | 12714 | 13812 | 14996 | 16118 | 17068 | 18005 | 19116 |
| 220 | 1383 | 2364 | 3297 | 4198 | 5344 | 6230 | 7111 | 8066 | 9007 | 9979 | 10904 | 11801 | 12716 | 13821 | 15018 | 16126 | 17085 | 18009 | 19121 |
| 226 | 1410 | 2367 | 3298 | 4207 | 5354 | 6236 | 7145 | 8072 | 9018 | 9983 | 10908 | 11813 | 12770 | 13822 | 15035 | 16127 | 17087 | 18011 | 19138 |
| 229 | 1417 | 2372 | 3299 | 4213 | 5371 | 6241 | 7149 | 8082 | 9021 | 9984 | 10914 | 11827 | 12772 | 13833 | 15039 | 16128 | 17100 | 18036 | 19142 |
| 230 | 1418 | 2375 | 3304 | 4245 | 5379 | 6249 | 7156 | 8106 | 9025 | 9987 | 10915 | 11847 | 12780 | 13836 | 15046 | 16132 | 17124 | 18058 | 19151 |
| 275 | 1433 | 2395 | 3305 | 4253 | 5386 | 6251 | 7159 | 8109 | 9026 | 10034 | 10916 | 11852 | 12786 | 13837 | 15069 | 16159 | 17139 | 18066 | 19157 |
| 276 | 1434 | 2421 | 3307 | 4273 | 5388 | 6264 | 7169 | 8110 | 9029 | 10035 | 10917 | 11866 | 12799 | 13838 | 15071 | 16160 | 17143 | 18069 | 19164 |
| 278 | 1436 | 2423 | 3327 | 4279 | 5395 | 6269 | 7173 | 8113 | 9080 | 10038 | 10924 | 11868 | 12801 | 13841 | 15085 | 16161 | 17144 | 18082 | 19177 |
| 287 | 1441 | 2440 | 3330 | 4291 | 5396 | 6273 | 7184 | 8114 | 9122 | 10055 | 10930 | 11894 | 12834 | 13857 | 15087 | 16163 | 17159 | 18145 | 19178 |
| 305 | 1461 | 2459 | 3337 | 4294 | 5415 | 6274 | 7195 | 8134 | 9128 | 10058 | 10950 | 11907 | 12844 | 13875 | 15089 | 16176 | 17176 | 18147 | 19200 |
| 317 | 1469 | 2460 | 3338 | 4308 | 5420 | 6307 | 7201 | 8135 | 9129 | 10062 | 10954 | 11921 | 12859 | 13890 | 15101 | 16177 | 17178 | 18150 | 19206 |
| 318 | 1483 | 2465 | 3356 | 4323 | 5422 | 6309 | 7208 | 8137 | 9131 | 10067 | 10956 | 11935 | 12877 | 13891 | 15138 | 16190 | 17198 | 18175 | 19210 |
| 338 | 1518 | 2467 | 3388 | 4325 | 5428 | 6314 | 7226 | 8140 | 9132 | 10074 | 10971 | 11953 | 12882 | 13907 | 15140 | 16195 | 17201 | 18183 | 19235 |
| 341 | 1521 | 2490 | 3390 | 4328 | 5442 | 6315 | 7244 | 8141 | 9147 | 10080 | 10979 | 11962 | 12908 | 13914 | 15145 | 16196 | 17218 | 18185 | 19248 |
| 350 | 1528 | 2499 | 3392 | 4329 | 5446 | 6327 | 7252 | 8150 | 9156 | 10086 | 10988 | 11968 | 12940 | 13919 | 15158 | 16205 | 17230 | 18206 | 19270 |
| 366 | 1543 | 2509 | 3393 | 4354 | 5455 | 6333 | 7255 | 8187 | 9157 | 10089 | 11004 | 11981 | 12942 | 13937 | 15185 | 16245 | 17233 | 18210 | 19279 |
| 389 | 1549 | 2591 | 3395 | 4355 | 5467 | 6337 | 7284 | 8209 | 9160 | 10125 | 11005 | 11983 | 12943 | 13942 | 15223 | 16248 | 17236 | 18213 | 19287 |
| 401 | 1550 | 2614 | 3400 | 4384 | 5475 | 6339 | 7286 | 8214 | 9170 | 10142 | 11023 | 11984 | 12950 | 13953 | 15225 | 16250 | 17238 | 18247 | 19294 |
| 404 | 1551 | 2616 | 3404 | 4395 | 5491 | 6342 | 7292 | 8215 | 9171 | 10144 | 11024 | 12009 | 12954 | 13969 | 15268 | 16251 | 17246 | 18260 | 19323 |
| 410 | 1558 | 2622 | 3406 | 4435 | 5495 | 6347 | 7306 | 8216 | 9183 | 10152 | 11028 | 12012 | 12961 | 13971 | 15276 | 16264 | 17249 | 18267 | 19326 |
| 413 | 1564 | 2625 | 3414 | 4469 | 5516 | 6357 | 7314 | 8230 | 9193 | 10153 | 11041 | 12013 | 12975 | 13982 | 15277 | 16278 | 17284 | 18268 | 19327 |
| 416 | 1568 | 2632 | 3424 | 4506 | 5529 | 6373 | 7339 | 8244 | 9195 | 10163 | 11042 | 12027 | 12978 | 14010 | 15280 | 16284 | 17288 | 18277 | 19340 |
| 468 | 1571 | 2635 | 3428 | 4509 | 5532 | 6383 | 7340 | 8259 | 9220 | 10176 | 11048 | 12028 | 13004 | 14017 | 15288 | 16288 | 17296 | 18297 | 19356 |
| 471 | 1580 | 2639 | 3453 | 4512 | 5534 | 6384 | 7362 | 8279 | 9223 | 10178 | 11056 | 12044 | 13010 | 14018 | 15291 | 16296 | 17297 | 18301 | 19367 |
| 473 | 1584 | 2640 | 3457 | 4524 | 5539 | 6399 | 7366 | 8286 | 9226 | 10180 | 11067 | 12050 | 13011 | 14028 | 15299 | 16323 | 17303 | 18308 | 19386 |
| 477 | 1589 | 2646 | 3459 | 4542 | 5542 | 6401 | 7369 | 8301 | 9230 | 10196 | 11071 | 12051 | 13022 | 14029 | 15304 | 16327 | 17313 | 18328 | 19387 |
| 482 | 1597 | 2653 | 3487 | 4552 | 5562 | 6408 | 7372 | 8304 | 9234 | 10206 | 11092 | 12077 | 13031 | 14039 | 15305 | 16333 | 17314 | 18329 | 19392 |
| 487 | 1608 | 2654 | 3491 | 4555 | 5563 | 6416 | 7379 | 8310 | 9236 | 10209 | 11105 | 12086 | 13033 | 14046 | 15321 | 16342 | 17319 | 18350 | 19407 |
| 496 | 1610 | 2671 | 3492 | 4578 | 5569 | 6421 | 7386 | 8329 | 9241 | 10211 | 11106 | 12087 | 13037 | 14055 | 15334 | 16345 | 17320 | 18363 | 19412 |
| 515 | 1616 | 2678 | 3493 | 4585 | 5577 | 6444 | 7389 | 8333 | 9242 | 10223 | 11112 | 12088 | 13042 | 14061 | 15341 | 16346 | 17332 | 18368 | 19414 |
| 522 | 1623 | 2690 | 3494 | 4593 | 5583 | 6453 | 7390 | 8340 | 9279 | 10232 | 11128 | 12096 | 13043 | 14075 | 15368 | 16358 | 17338 | 18369 | 19423 |
| 529 | 1632 | 2692 | 3502 | 4598 | 5585 | 6462 | 7393 | 8350 | 9300 | 10240 | 11150 | 12104 | 13068 | 14106 | 15388 | 16364 | 17340 | 18371 | 19433 |
| 531 | 1634 | 2694 | 3505 | 4602 | 5589 | 6465 | 7394 | 8355 | 9311 | 10242 | 11160 | 12116 | 13075 | 14108 | 15394 | 16365 | 17344 | 18380 | 19441 |
| 540 | 1641 | 2714 | 3533 | 4606 | 5596 | 6487 | 7407 | 8368 | 9334 | 10259 | 11165 | 12123 | 13076 | 14123 | 15405 | 16371 | 17355 | 18396 | 19443 |
| 555 | 1655 | 2717 | 3536 | 4608 | 5599 | 6488 | 7414 | 8370 | 9336 | 10262 | 11184 | 12128 | 13079 | 14124 | 15407 | 16390 | 17370 | 18443 | 19451 |
| 556 | 1658 | 2735 | 3542 | 4652 | 5600 | 6500 | 7442 | 8382 | 9341 | 10267 | 11188 | 12133 | 13081 | 14126 | 15418 | 16394 | 17371 | 18450 | 19476 |
| 574 | 1661 | 2743 | 3560 | 4654 | 5609 | 6501 | 7444 | 8383 | 9366 | 10279 | 11197 | 12138 | 13083 | 14140 | 15420 | 16398 | 17390 | 18452 | 19495 |
| 622 | 1663 | 2754 | 3571 | 4666 | 5611 | 6502 | 7455 | 8384 | 9383 | 10290 | 11211 | 12139 | 13100 | 14145 | 15433 | 16410 | 17396 | 18464 | 19502 |
| 627 | 1666 | 2757 | 3573 | 4672 | 5618 | 6518 | 7463 | 8385 | 9407 | 10301 | 11231 | 12140 | 13175 | 14164 | 15472 | 16422 | 17408 | 18467 | 19515 |
| 631 | 1667 | 2760 | 3578 | 4731 | 5632 | 6526 | 7466 | 8389 | 9408 | 10308 | 11230 | 12155 | 13179 | 14171 | 15474 | 16438 | 17417 | 18474 | 19539 |
| 642 | 1668 | 2771 | 3582 | 4738 | 5641 | 6529 | 7468 | 8394 | 9409 | 10325 | 11241 | 12174 | 13184 | 14194 | 15479 | 16440 | 17433 | 18493 | 19540 |
| 644 | 1728 | 2779 | 3598 | 4739 | 5644 | 6537 | 7484 | 8397 | 9412 | 10338 | 11274 | 12175 | 13189 | 14195 | 15483 | 16445 | 17442 | 18494 | 19557 |
| 646 | 1736 | 2782 | 3609 | 4760 | 5665 | 6551 | 7496 | 8408 | 9419 | 10354 | 11276 | 12179 | 13190 | 14239 | 15484 | 16464 | 17450 | 18503 | 19570 |
| 649 | 1746 | 2788 | 3631 | 4761 | 5673 | 6560 | 7499 | 8410 | 9430 | 10355 | 11317 | 12182 | 13266 | 14243 | 15495 | 16477 | 17451 | 18509 | 19573 |
| 664 | 1748 | 2794 | 3669 | 4768 | 5687 | 6576 | 7501 | 8421 | 9444 | 10360 | 11320 | 12191 | 13268 | 14246 | 15499 | 16495 | 17455 | 18535 | 19578 |
| 668 | 1754 | 2802 | 3672 | 4774 | 5689 | 6579 | 7508 | 8424 | 9447 | 10371 | 11325 | 12200 | 13303 | 14248 | 15500 | 16502 | 17461 | 18543 | 19601 |
| 681 | 1767 | 2803 | 3676 | 4776 | 5702 | 6590 | 7509 | 8434 | 9449 | 10381 | 11337 | 12201 | 13343 | 14250 | 15501 | 16519 | 17475 | 1855 | |

Die vorstehenden Titel können, versehen mit den Coupons per 31. Oktober 1976 und folgenden, vom 31. Oktober 1975 an bei folgenden Zahlstellen eingelöst werden:

Schweizerische Bankgesellschaft, Zürich
 Schweizerischer Bankverein, Basel
 Schweizerische Kreditanstalt, Zürich
 Bank Leu AG, Zürich
 Schweizerische Volksbank, Bern
 Vereinigung der Genfer Privatbankiers, Genf
 A. Sarasin & Cie., Basel
 Privatbank & Verwaltungsgesellschaft, Zürich
 Gruppe Zürcher Privatbankiers, Zürich

sowie bei ihren
 sämtlichen schweizerischen
 Geschäftsstellen

Von der Ziehung in den Jahren 1972, 1973 und 1974 sind noch folgende Titel ausstehend:

| | | | | | | | | | | | | | |
|------|-------|-------|-------|------|------|------|------|------|-------|-------|-------|-------|-------|
| 1972 | 3703 | 12267 | 13717 | 1974 | 3547 | 5666 | 6395 | 6924 | 8367 | 10966 | 12265 | 13878 | 17788 |
| 776 | 4083 | 12983 | 13719 | 393 | 3710 | 5747 | 6396 | 7376 | 8393 | 11187 | 12352 | 14634 | 17946 |
| 5517 | 4276 | 12984 | 15726 | 408 | 3715 | 5800 | 6474 | 7572 | 8395 | 11421 | 12670 | 14670 | 18365 |
| | 5376 | 12985 | 16435 | 1966 | 3730 | 5897 | 6654 | 7958 | 9378 | 11708 | 12804 | 14739 | 19761 |
| 1973 | 7246 | 13668 | 17126 | 2243 | 4057 | 6141 | 6902 | 8093 | 10531 | 11711 | 12836 | 15222 | 19782 |
| 150 | 9801 | 13670 | 17598 | 2249 | 4941 | 6228 | 6908 | 8188 | 10683 | 12089 | 12842 | 17127 | 19933 |
| 969 | 10895 | 13672 | 18808 | 3385 | 5653 | 6231 | 6909 | 8362 | 10897 | 12163 | 13722 | 17164 | |

Zürich, 5. August 1975

Aus Auftrag:

Schweizerische Bankgesellschaft

Skilift Rossberg AG

Einladung der Aktionäre zur ordentlichen Generalversammlung

Samstag, 27. September 1975, um 14 Uhr, im Restaurant Niederhornblick, auf dem Rossberg, Oberwil i. S.

Geschäftsbericht und Rechnungsbericht liegen zur Einsichtnahme 10 Tage vor der Generalversammlung in der Gemeindeschreiberei Oberwil auf.

Traktanden:

1. Genehmigung des Protokolls der Generalversammlung vom 28. September 1974.
2. Abnahme des Geschäftsberichtes des Präsidenten.
3. Abnahme der Gewinn- und Verlustrechnung und der Bilanz per 30. Juni 1975.
4. Entlastung des Verwaltungsrates und der Kontrollstelle.
5. Wahlen.
6. Verschiedenes.

Im Auftrag des Verwaltungsrates:
 Der Sekretär

TAR SA, Genève

Messieurs les actionnaires de la société TAR SA, Genève, sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le lundi 15 septembre 1975, à 10 h., dans les locaux de TECAFIN SA, av. Krieg 7, 1208 Genève.

Ordre du jour: Opérations statutaires.

Messieurs les actionnaires sont priés de se munir de leurs titres.

Le conseil d'administration

Société anonyme H. A. Schmid, Genève

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire annuelle

le 26 septembre 1975, à 17 h., au siège social, rue de la Corrairie 26, à Genève, p. a. Société Fiduciaire Bourquin Frères & Bérán SA.

Ordre du jour: Opérations statutaires.

Le conseil d'administration

Interfood SA, Lausanne

Mesdames et Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le mercredi 17 septembre 1975, à 10 h. 30, à l'Hôtel Beau-Rivage, Ouchy, Lausanne (établissement de la liste de présence dès 10 h.).

Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1974-1975.
2. Rapport des contrôleurs sur ledit exercice.
3. Discussion et votations sur les conclusions de ces rapports.
4. Nominations statutaires.

Le bilan, le compte de profits et pertes, ainsi que les rapports du conseil et des contrôleurs, sont à la disposition des actionnaires dès le 3 septembre 1975, au siège social à Lausanne, 14 bis, place St-François.

Les cartes d'entrée ainsi que le rapport de gestion sont envoyés aux détenteurs d'actions nominatives inscrits au registre des actionnaires à la date du 2 septembre 1975.

Le registre des actionnaires sera fermé dès le 3 septembre et jusqu'après l'assemblée générale; aucun transfert d'actions ne pourra avoir lieu pendant cette période.

Les propriétaires d'actions au porteur peuvent retirer les cartes d'entrée et le rapport de gestion jusqu'au 13 septembre 1975

au siège social à Lausanne, ainsi qu'auprès des banques suivantes:

- Crédit Suisse, Zürich, Lausanne, Neuchâtel et Berne
- Société de Banque Suisse, Bâle, Lausanne, Neuchâtel et Berne
- Union de Banques Suisses, Zürich, Lausanne, Neuchâtel et Berne
- Banque Cantonale de Berne, Berne
- Banque Cantonale Neuchâteloise, Neuchâtel
- Banque Cantonale Vaudoise, Lausanne
- Banque Populaire Suisse, Berne
- Caisse d'Epargne et de Prêts à Berne, Berne

La remise des cartes d'entrée aux détenteurs d'actions au porteur a lieu, soit contre présentation d'une attestation bancaire garantissant que les actions ont été déposées auprès d'une banque, soit contre dépôt de ces actions au siège de la société. Dans les deux cas, les actions doivent demeurer en dépôt jusqu'au jour suivant l'assemblée générale.

Lausanne, le 3 septembre 1975

Le conseil d'administration

Ateliers des Charmilles SA, Genève

Paiement du dividende

Le dividende de l'exercice 1974/1975 fixé par l'assemblée générale ordinaire des actionnaires du 1^{er} septembre 1975 est payable à partir du mardi 2 septembre 1975:

- Pour les actions «A» au porteur, sur présentation du coupon N° 20, à raison de fr. 45.- (quarante-cinq francs) brut, soit fr. 31.50 (trente-et-un francs et cinquante centimes) net par action après déduction de l'impôt anticipé.
- Pour les actions «B» nominatives, sur présentation du coupon N° 6, à raison de fr. 9.- (neuf francs) brut, soit fr. 6.30 (six francs et trente centimes) net par action après déduction de l'impôt anticipé.

Domiciles de paiement:

Société de Banque Suisse, Genève
 Banque de Paris et des Pays-Bas, Genève

Skilift Schilt AG, Mollis

Die ordentliche Generalversammlung vom 30. August 1975 hat beschlossen, auf Coupon Nr. 15 eine Dividende von brutto Fr. 12.50, netto Fr. 8.75 zu bezahlen. Coupon Nr. 15 ist zahlbar ab 1. September 1975 und verjährt am 1. September 1980. Einlösung bei der Glarner Kantonalbank und der Bank vom Linthgebiet in Weesen oder Skilift Schilt AG, 8753 Mollis.

Mollis, den 30. August 1975

Der Verwaltungsrat

A louer à Genève
bureau meublé moderne
 près gare Cornavin.
 250 ou 370 m².
 Centrale tél. et télex. Loyer modéré, libre rapidement. Reprise à discuter.
 P. Bruttin
 (022) 32 11 72

ihre
 rechtlichen und gerichtlichen Probleme besprechen Sie vorteilhaft mit
 ARZ, Postfach, 8026 Zürich.

Wir kopieren, texten und gestalten Ihre **Jahresberichte Jubiläums-Broschüren PR-Reportagen** Vernünftige Konditionen.
 MAC, Studio für Text, Gestaltung und Fotografie Dübendorf/Zürich Tel. (01) 821 28 45

Inserate erschliessen den Markt

Öffentliches Inventar — Rechnungsruf

Gemäss Verfügung des Regierungstatthalters des Amtsbezirkes Nidau vom 7. August 1975, ist über den Nachlass des am 2. Juli 1975 in Biel verstorbenen

Herrn **Werner Stucki-Brunner**

geb. am 14. Dezember 1917, von Diemtigen (BE), des Wilhelm, gew. Ehemann der Rosa geb. Brunner, gew. Bauunternehmer, wohnhaft gew. Lohngasse 34, Port, die Errichtung eines öffentlichen Inventars bewilligt worden.

Gemäss Art. 582 ZGB und § 47 ff des Dekretes vom 8. September 1971 betreffend die Errichtung des Inventars werden die Gläubiger, Bürgschaftsgläubiger und weiteren Anspruchsberechtigten des Herrn Werner Stucki aufgeföhrt, ihre Ansprüche bis mit 1. Oktober 1975 beim Regierungstatthalteramt Nidau schriftlich anzumelden. Für nicht angemeldete Forderungen haften die Erben weder persönlich noch mit der Erbschaft.

Gleichzeitig geht an die Schuldner des Verstorbenen die Aufforderung, ihre Schulden innerhalb der nämlichen Frist beim Notariat Adolf Boss in Nidau anzumelden.

Als Massverwalter wurde ernannt:

Fidra Treuhand AG, Logengasse 5, 2500 Biel

Nidau, den 26. August 1975

Der Beauftragte:
 Ad. Boss, Notar

Zu verkaufen
Singer/Friden 5023

Fakturier-Computer mit Lochkarte und Lochstreifen, 4 1/2 Jahre alt.
 Tel. 061 / 63 50 00

Bestausgewiesener

Fachmann sucht

käufliche Übernahme eines Buchhaltungs- oder Treuhand-Büros.

Seriöse Offerten sind erbeten unter Chiffre OFA 4352 ZI an Orell Füssli Werbe AG, 8022 Zürich, Postfach.

Wir übernehmen

Liquidationen

von Fabrikations- und Handelsfirmen, Nachlass- und Konkursliquidationen.

Postfach 103, 8048 Zürich

Zu vermieten per 1. Januar 1976

Büroäumlichkeiten
 zirka 900 m², drei Stockwerke, ganz oder teilweise. Modernes Geschäftshaus. Personen- und Warmlift.

Im Zentrum Zürich, Bahnhof Wiedikon.

Anfragen:
 Treuhandbüro Emil Sutter, Rotachstrasse 22
 8003 Zürich, Tel. 01/33 39 90

Zu verkaufen

Elektronische Buchungsmaschine Torpedo Dynacord 800 mit 8 Speichern, alle Operationen, Volltext, 46-cm-Wagen mit Kontovorsteckapparat und Zeilenfindung. Mit Standard-Programmen und Formularen, sofort günstig abzugeben.
 Auskunft erteilt (032) 22 40 41

INKASSO

- konkurrenzlose Bedingungen
- rasch
- erfolgreich
- weltweiter Service
- kostenlose Beratung
- auf Erfolgssbasis: kein Erfolg — keine Kosten

WIM
 WYS MULLER & CO AG
 Seestr. 339
 8038 Zürich
 Tel. 01 45 01 10

individuelle Spezialanfertigungen unsere Stärke

Garnituren (Snap-out, lagenperforiert, kopfgeleimt)
 Buchhaltungsformulare verschiedener Systeme
 Rechnungsformulare für Steuern und Gebühren

E. Keller AG • Formular-Druckerei • 8610 Uster
 Florastrasse 10 • Telefon 01/87 10 51

Büfa 75 Stand 504 Halle 5